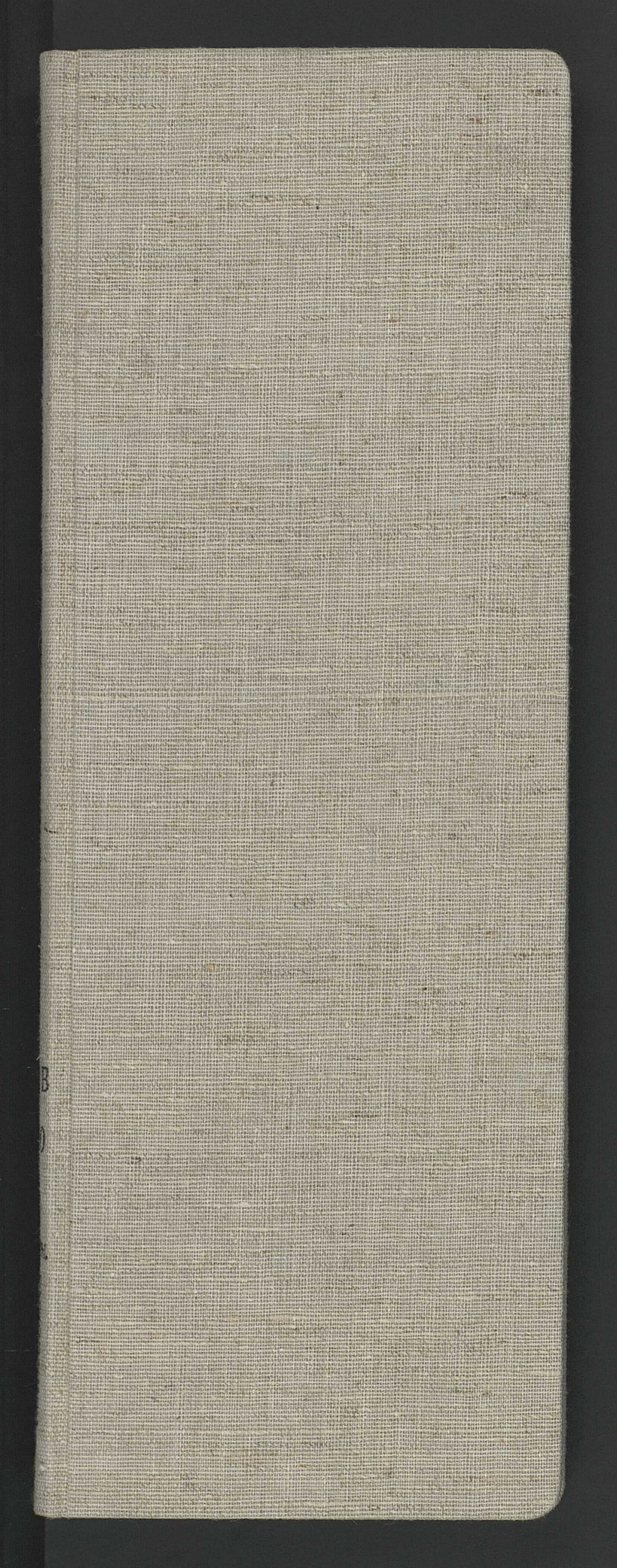




	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11 (A)	12	13	14	15	16 (M)	17	18 (B)	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	L*
L*	39.12	65.43	49.87	44.26	55.56	70.82	63.51	39.92	52.24	97.06	92.02	87.34	82.14	72.06	62.15	49.25	38.62	28.86	16.19	8.29	3.44	31.41	72.46	72.95	29.37	54.91	43.96	82.74	52.79	50.87	L*
a*	13.24	18.11	-4.34	-13.80	9.82	-33.43	34.26	11.81	48.55	-0.40	-0.60	-0.75	-1.06	-1.19	-1.07	-0.16	-0.18	0.54	-0.05	-0.81	-0.23	20.98	-24.45	16.83	13.06	-38.91	52.00	3.45	50.88	-27.17	a*
b*	15.07	18.72	-22.29	22.85	-24.49	-0.35	59.60	-46.07	18.51	1.13	0.23	0.21	0.43	0.28	0.19	0.01	-0.04	0.60	0.73	0.19	0.49	-19.43	55.93	68.80	-49.49	30.77	30.01	81.29	-12.72	-29.46	b*

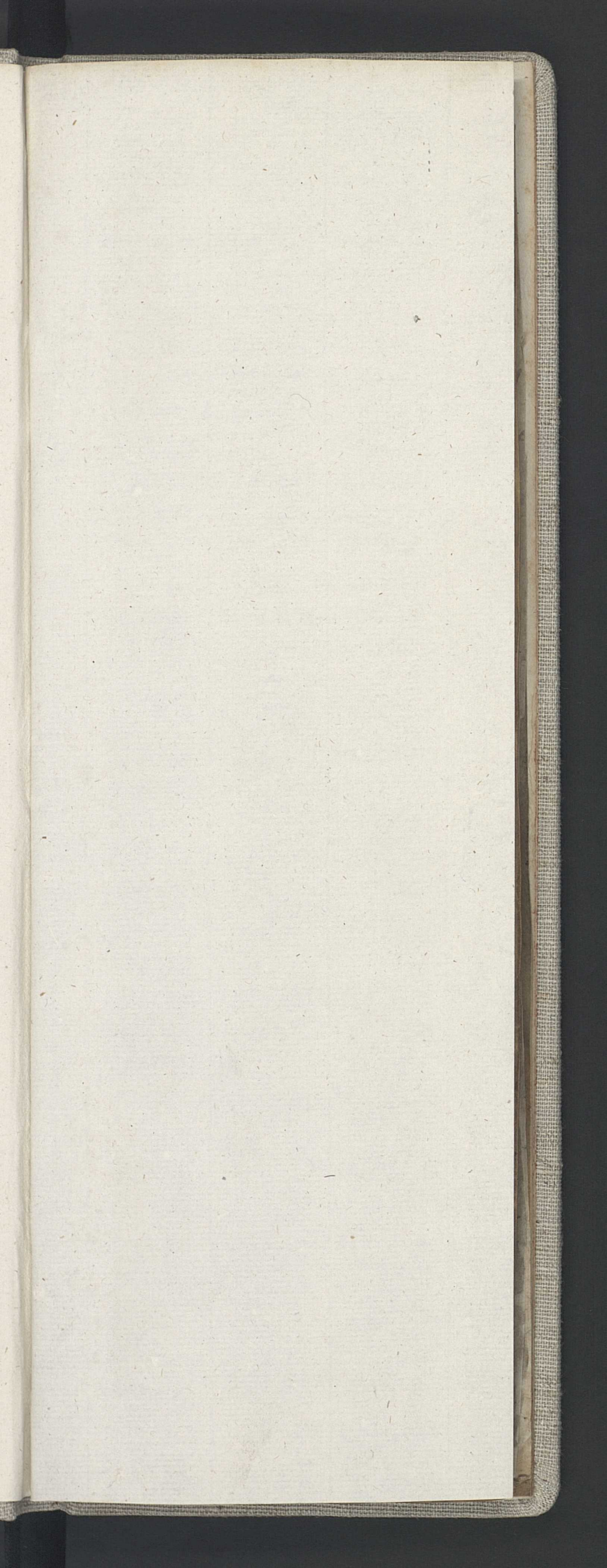
D50 Illuminant, 2 degree observer      Density → 0.04   0.09   0.15   0.22   0.36   0.51      *Golden Thread*      0.75   0.98   1.24   1.67   2.04   2.42      Colors by Munsell Color Services Lab      *Don Williams*

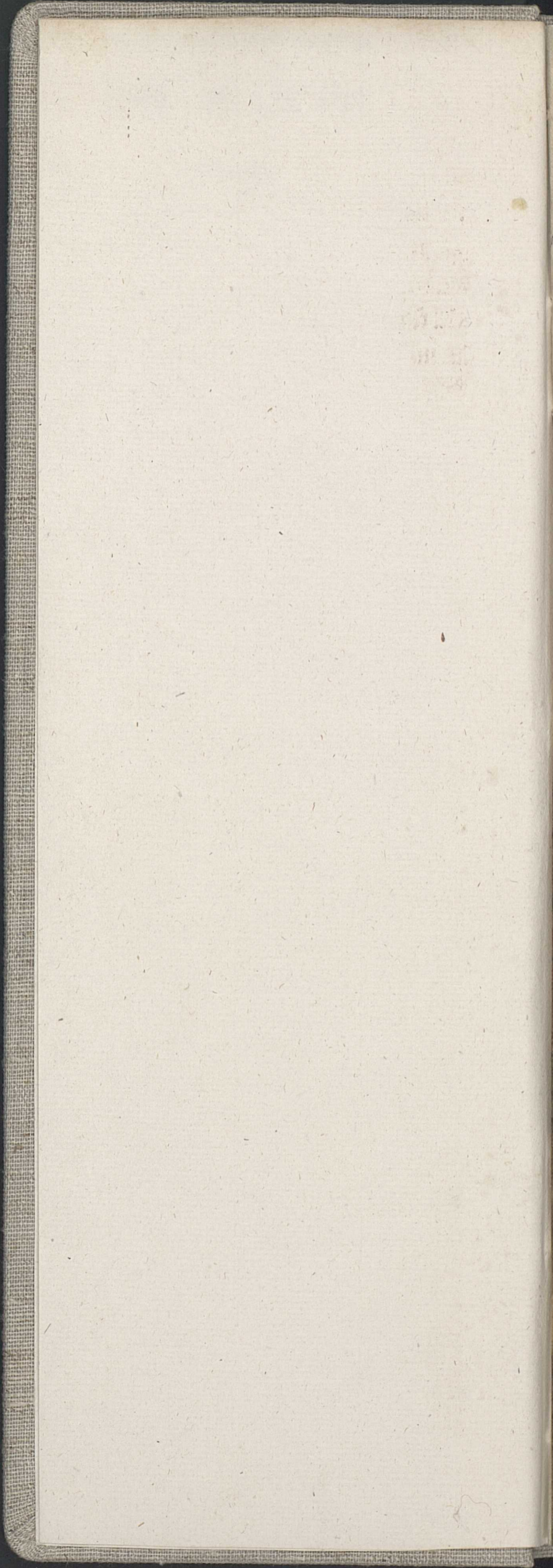


Archives cantonales vaudoises

RMS 1/128.649

Microfilm





Sponsus adest natus ex maria. Sanas  
mundi indulta vena. Juncti sibi et  
caeliam. Septiforme dat a gratia. Sac  
menta sunt paschalia. Proponitur  
vite abana. Ad has agni altus nu  
pas. Vocat suos pater familias. Adest  
abel fert innocentia. Nutrat nec vor  
tat iustitia. Melchisedech pro sacerdotio.  
Hindias sedet in medio. Sic abrahe  
da veritas. spes ysaac et iacob caritas.  
Stat moyses cornua facie. Solem tenes  
trumpbat iohanne. Puer dauid trucidat  
goliath. Sicut salmoz pangit melodia.  
Simul adstant lex et propheta. Confir  
mata per euuangelia. Federantur tenus ce  
lestia. Complect deus omibz onia.

de maria **De vita maria.**

**A**gratia plena. Dns tecu vir  
go sacra. Benedicte tu in mulieribz. Et  
peperisti pacem hominibz et angelis gl'am.  
Et benedictus fuit ventus tuus q' colu  
redes ut essemus sup nos fiat per quam.  
Per hoc autē aue munde tā suare  
contra carnis iura. Gemisti prolem  
nouā stella solē noua genitura. Tu  
parui et magni leonis et agni salua  
toris xpi templi extasta sed mater in  
tacta. Tu flous et ioris omis et iudicis  
viginū regina rosa line spina genitrix

**B**aptizatorum

ma consecravit die ista. Hoc respirant  
miseri spoliantur miser adit nobis  
super renouantur ordo rex die ista. Do  
sit gloria. Tot beatus sacra leticia  
reolat ecclesia die ista. Deo sit gloria  
eximus gratia speramus celestia alla.

**B**enedicta *De trinitate.*  
sit semper sancta trinitas  
deitas saluet vnica coequalis glia. Pa-  
ter filius sanctus sps tra sūt noia sz  
vna eadē substantia. Deus genitor de-  
genitus ab vtroq; sacer sps deitate sola.  
Non tres tamen du sunt deus verus  
vnus sit pater dñs filius sps q; dñs.  
Proprietas est in personis vnitas est  
in essentia. Omnia pat et potest.  
deus honor eque et per omnia. Sidera  
maria continēs arua simul z vniuersa  
condita. Tremūt impia tartara co-  
lit quoq; quem z abyssus infima.  
Quē laudat sol atq; luna dignitas  
adorat angelica. Nunc omnis vox atq;  
lingua fatretur cum laude debita. Et  
vox vox pre-alla nūc simul iubilem  
altithrono dño laudes in excelsis. Exa  
z exa nūc omnis iubilem organica  
cantica voce melodia. O veneranda t-  
nitas. O adoranda vnitas. Per te  
sumus creati vera eternitas. Parte

# Catologus

1

Baptizatorum in Ecclesia  
Parochiali de Eschallens

ab **E 650**

Anno reparatae salutis  
Millesimo sexcentesimo  
Sexagesimo quinto  
inclusivè.



1665

- 1 Anna Maria filia legitima Joannis Jacobi  
et Joanae Ursulae Dalinger, baptizata fuit 21  
Martij anno 1665. Pat: Petrus Dultrey ex  
Willard. Matri Annae Mar: vx: Ant: Alay  
Baptizant Petrus Ruty Curatus. ac Vicarius.
- 2 Petronilla filia Gaspari et Petronilla galliard  
Sabaudoy conjugator, baptizata fuit 3. Aprilis  
Patris Nicolao et Petronilla galliard Avunculis...  
Contulit sacramentu Petrus Ruty Curatus
- 3 Joes Nicolaus filius Claudij Rossat et Joanne Jacobi  
baptizatus fuit. 21 Maji Patris Joanne Jacobe  
Tinet. Nicolao galliard et Matris Antonia Alay  
Dominibz Petrus Ruty Curato.
- 4 Petronilla filia legitima Joannis Francisci et  
Joanae Antoniae Demery Sabaudoy baptizata fuit  
21 Junij Respdy. z gre: et p:ru: Roberto  
Thien et Petronilla uxore. Nicolaj galliard  
Baptizant Petrus Ruty Curatus. ac Vicarius
- 5 Jacobus filius leg: Francis: et Claudia  
Dalingeroy, sacris undis ablatus fuit  
Die 30 Junij Respdy. Jacobo Dalingeroy  
Avunculo et Petronilla uxore Gaspari galliard  
Ministro Petrus Ruty Curato
- 6 Joes Jacobus fil leg: Nicolai et Joanae  
Lismay ex loco hieci Bretonij baptus  
5 die Julij Patris Joes Jacobi Gotofrey  
mat. Claudia Dalingeroy. baptizant Petrus Ruty



7<sup>x</sup> Nicolaus filius legitimus Antonij et  
2 Franci. Patris Burgundor. baptizatus fuit  
die 2<sup>a</sup> gbris 65. Patris Nicolao  
Allay de zschallert et Susanna uxore  
Franci. ~~Crocy de Pantheria~~ B.P. Rusty.

9 Maria Barbara filia legitima Discreti Dni  
Roberti Thier et Margaritae Allay eius ux-  
ris fuit renata in christo die 13  
Xbris anni 1665. respondentibus p ea  
Magnifico Dno Antonio Pythor Consiliario  
Friburgensi et Nobili Dna Barbara Ma-  
ria Buman uxore Dni Magnifici Franci.  
Prosperi Pythor prefecti Urbae et zschall.  
Baptizatus L. Rusty curatus

8 Petronilla filia legit. Petri genud.  
villici Dni Amman. bapta fuit in zschal  
parochiali die 12  
Xbris anni 1665 bapta Petro Rusty

9 Antonius Iosep. fil. leg. Nicolai et Elu-  
erianae gottsfey bapta fuit 16 Martij  
X Rusty p eo Antonius gottsfey et Maria  
Allay. anno 66.

10 Gasparus filius leg. Franci. Jacobel et  
Margareta uxoris bapta fuit die 18  
Martij Patris. Gasparus galliard  
et Jacobea Tenos. bapta. P Rusty.

11 Franci. filius Joans Jacobi Dalinger  
et Joana ursula coniugis. bapta fuit  
die 21 gbris patris. hube Franci.  
Allay et Anna Maria sorore et allera  
Anna Maria sorore Patris. B.P. Rusty.

12 Bartholomeus filius legitimus Joans Jacobi  
et Sebastiana gottsfey bapta fuit die  
7<sup>a</sup> gbris 66. Rusty p eo Bartholomeo  
Rusty ex Sancto Allins. et Petronilla galliard  
uxore Nicolaj. B.P. Rusty.

13 Maria Benedicla filia legitima  
viri Dni Francis Prosperi Pythor  
Friburgensis in zschallens eo  
X tempore praesidi et Dna Barbara  
eius uxoris sacro baptisimi laqueo  
renata fuit die 21<sup>a</sup> Decembris - 66  
anno Dni. M.D. CCLXVI. respondentibus  
p ea Antonio Dno Dno Petro  
Rusty ibid parochi et deano et Dna  
et Anna Benedicla Scheretter uxore Dni filia  
et nata in zschall.

#  
3  
14 Petronilla filia legitima Antonij et Juliana gob-  
bey bap̄ta domi sacris exorcismis permittit oleis  
sanctis fuit uncta die 9<sup>a</sup> xbris 1688. patris.  
Licalao galliard Materna Petronilla vxor tris.  
P. Rusty Curatus. Anno 67

15 Petronilla filia legitima Joas Franc: et Joas  
Antonia Semery bap̄ta fuit die 28<sup>a</sup> Januarij  
respondibz ea Gaspar et Petronilla galliard coniugi-  
bus a Q. S. Ant. Perriard.

16 Maria Magdalena filia legitima  
Fidelis Francisci Allas et Maria  
eius vxoris bap̄tizata fuit die 17  
Febr. respondentibus pro ea doct.  
Joanne Petro et Maria Allas  
bap̄tizante P. S. Ant. Perriard.

17 Maria Magdalena filia legitima Francij  
Dalingoz et Claudia eius vxoris sacro bap̄t.  
fontes abluta fuit die 6. Maij, pro ea  
respondentibus Jacobo Dalingoz et Maria  
vxore Francij Allaz. Ant. Perriard.

18 Anna Elisabetha filia legitima Edmundij  
Clement et Maria eius vxoris bap̄tizata  
fuit die 23 Maij, patris Joanne  
Jacobo Dalingoz et Maria Allaz. admi-  
nistravit. Ant. Perriard. p̄tr.

19 Anna Maria fil: leg: Franc: et Margarita  
accobes bap̄ta fuit 20 Junij patris Magi-  
stro Ant: Gotsbey et Anna Moria filia Franc:  
Allaz Locum Tenentis. Minist. P. Rusty. Cur:

20 Franciscus Prosper filius Discreti Robertij  
Fhica legitimus et Margareta Allaz eius  
vxoris, bap̄tizatus fuit die 27. Junij. 1687  
pro eo respondentibz Eximio et Clarissimo  
D. D. Francisco Prospero Pythou ffburg:  
tunc temporis in Echallens professore et  
Maria vxore Honorabilis Francij  
Allaz. abluente. A. Perriard p̄tr.

21 Petrus Antonius filius legitimus Jacobi Tenot  
et Jacoba eius vxoris veneta fuit in Chro  
die 28. Junij. 1687. patris Antonio  
gotsfray et Victoria Tenot dicit Jacobi Soro  
bap̄tizabat. A. Perriard p̄tr.

22 Maria filia legit: Jov: Jacobi Gotsfray et Juliana  
eius vxoris bap̄tizata sacramenta suscepit die 10.  
Augusti. 1687. patris exstiterunt  
Gaspar depon et Piollet oronla, et Maria  
Guilliers vxor Licalao galliard, fuit administra-  
bat. A. Perriard.

4

23 Joannes Franciscus filius legitimus Joannis  
Jacobi Jacottet et Catharina eius uxoris  
baptizatus fuit ij Sept. 2667 patris  
Joanne Francisco Jacottet et Ma: filia  
Magnificij D. Dni Francisci Prosperi Piffher  
Friburgensij ex tempore praesedi in  
Schallens. baptizabat A. Perrin pbr.

24 X Anna Maria filia legit: Jois Jacobi Gruffier  
et Magdal: eius uxoris baptiz. fuit. 6. - gtr  
superioribus offonn. Franf. Allay et Anna  
Maria cellay. baptizabat. A. Perrin pbr.

25 Elizabetha filia legit: Joans Jacobi Dalinger  
et Joanna Virgula uxoris baptiz fuit die 2  
xbris 1667 p ea Nicolas galliard et Elizabetha  
vidua defuncti Joans Jacobi Allay P. Ruty.

2668.

26 Joannes Antonius fil: Magistri Claudij Rossat  
et Joanna eius conjugis baptiz fuit die  
13<sup>a</sup> feb: patri: Joanne Dalinger et Maria  
galliard mat: ministro P. Ruty paroco.

27 Elizabetha filia legitima Dni franc: Prosp  
ri Piffheri Ballivi d'Orbe et Dschallens.  
et Dni Barbara Bäumam conjugis  
in christo renata in die prima Martij  
Patri: Dno francisco Allay locum tenente. et  
matri: Elizabetha Allay. vidua viribis Joans  
Jacobi Allay. baptizante P. Ruty Curato.

28. Nicolaus fil: legitimus Nicolaj Hauke  
ville et Charlota defrille baptizator  
baptiz fuit in gceeta parochi: Dschallens  
die 30 Maji 1667 p eo Ingenus et  
goudito Nicolas Allay et Elizabetha Allay  
eius Nepte. baptizante P. Ruty Curato.

29 Joannes Nicolaus fil: legitimus heredes  
Francisci Allay et Maria conjug:  
baptiz fuit die 16 Augusti. Patri:  
Nicolao Allay Avunculo. mat: Elizabetha  
Allay. baptizante P. Ruty Curato.

30 Anna Ludovica fil: legitima Nicolaj  
et Maria galliard. baptiz fuit die  
24 Junij p qua responderunt.  
Geruastus de Lachade Lachad.  
et Ludovica du grand villard.  
Petrus Ruty.

31 Franciscus Prosper<sup>5</sup> fil: leg: Joas Jacobi  
gottobey et Claudia uxoris baptus fuit  
die 19 -bris. Patris: hntli francisco  
Ally juniori et Matr: Conicella Maria Margua  
reta pyllon: friburgeris: P. Rusty Cur:

32 Carolus Nicolaus fil: leg: Antonij et Susanne  
gottobey baptus fuit die 27 xbris patris  
Dno Carolo Nicolo Aman matris Anna  
depond infantis avuncula ministrante P Rusty.

33 Nicolaus filius legitimus Joannis  
Jacobi et Sebastianae Gottoffrey eius  
uxoris <sup>baptus fuit die 6<sup>ta</sup> febr: - 69:</sup> patris Nicolao Gathman et  
Joanna Gottoffrey, baptus ab Othmaro  
Sacerdote.

34 Franciscus Anton: fil: leg: Joas Jacobi et Magdale-  
na guffel gruffy bapt: fuit die 17 Jan:

X Pat: Niceto Franc: Thierin Receptore Cathi  
et Domina Maria Marg: pyllon fil Dni  
profecti. minist: Petro Rusty.

35 Elizabetha fil: legit: Francisci et Claudia  
Walinger bapt: fuit die 23 illij

X Pat: hntli francisco Ally et matris:  
Elizabetha matre profati. minist: P Rusty.

36 Susanna fil: legit Nicolaj et Franciscam  
gottobey baptus fuit 4<sup>a</sup> Julij pat: Joas

X Nicolo gottobey et mat: Susanna uxor Antonij  
gottobey. ministrabat P Rusty. Curatus a Deoany

37 Anna Maria filia legitima  
Nicolaj et Sebastianae

X Gottoffray eius uxoris  
patris fuerunt Nicolaj

Ally et Anna Maria  
Walinger: baptus fuit

Othmaro pbr: die 25  
Julij. 1669.

38 Maria Margareta fil: leg: Joas Jacobi  
et Catharina Jacolett baptus fuit die

30 Julij: Patris hntli francisco Ally  
juniori et matr: Maria Marg: Ally

ministrante Petro Rusty Curato.

39 Francisca et Joanna fil: gem: Simonis  
40 et Mariae Clement conjugum baptus

6  
factum die 18<sup>a</sup> febris. Respdy. p. Francisca  
Jacobo et Francisca Salingerofrat. et p. Joanna  
Joanne Jacobo et Joanna Gottsfrey coniugibus  
ministrante Petro Ruty Curato.

41 Maria & Elizabetha fil: leg: Nicolaj et Maria  
Galliard coniug: bapta fuit die 21 febris  
Patri: Dno Roberto Thon et Matri: Elizabetha  
Hlay cu filia' Anna Maria. ministr: Petro Ruty:

42 Maria Mag: fil: leg: Jacobi Anni et Anti-  
nia Mag: coniug: bapta fuit die 17<sup>a</sup>  
Octob: Patri: Honb: Francisco Hlay Anni-  
culo Patri et matri: Magdalena Hlay  
ministrante. Petro Ruty Curato.

43 Joes Jacobus fil: leg: Franc. Carolus  
et Margueri. supius eius vxoris  
baptizata fuit die 28 febris  
patris fuerunt Jacobus et Maria  
Hlay, Materna: Therot. ministr:  
Bernardus pbr.

44 Elizabetha fil: leg: Honorabili franci-  
co Hlay Luncionis et Maria vxoris  
nata est 18 gbris et renata sacro  
bapte 19. Patri: Honorabili et Pruden-  
te Francisco Hlay Locu-tenente et  
matri: Elizabeth: Hlay eius Ana  
ministrante Petro Ruty Curato.

45 Franciscus fil: leg: Joannis Jacobi  
et Joanna Gottsfrey baptes fuit  
die 22 Martij Rly pro eo Honora-  
bili et Prudente Francisco Hlay Locu-  
tenente ac Maria Helena Hlay. Petro Ruty  
Cur. baptizabat.

46 Carolus Nicolaus fil Posthumus Ihu-  
sti & Gregij Robetti Thon et Margareta  
Teius vxoris natus est et baptizatus  
4<sup>a</sup> April: an: 70. Rly pro eo Nobili Cos-  
to Nicolao Amman Siburg: et Anna  
Maria Hlay. Petro Ruty Cur. ministrante.

47 Joannes fil: leg: Dni francisci  
prosperij Dython Ballini Orba et Johal  
et Dite Barbara Duman coniug: baptes  
fuit die 21 Apr: Respdy pro eo  
Dno Joanne Castella Conducario Siburgon-  
si et Anna Maria Marg: sorore  
Duri. baptizabat Petrus Ruty

49 Petrus <sup>7</sup> Alexius fil. leg. Jois Jacobi  
Dahrigou et uxoris Mar eius uxoris  
baptizatus fuit die vi Julij - 70 patrinj  
fuerunt Reg. Doming Petrus Rustij  
parochus et veranus et J. Maria Magd.  
filia Dni Fran: Prosperij Python  
professi in Ech. et Illustissimi Leg  
Friburg: Senatus Consiliarij. Baptiza-  
tus Berriard pbr.

50 Francisca Margareta filia leg.  
Jacobi Jois Godefray et Beatrix  
eius uxoris baptiz: fuit in  
Eula s. Jois Duang: die 29 Julij  
patrinj Francisus Dalingoues  
Margareta The not mar  
Berriard. — 2670.

51 Anna Maria fil: leg: Magist: Claudij  
et Joanna Rosat ex pollis pater Legrand  
baptizatus fuit die ja xbis in zschallens.  
patrinj Joanne Jacobo Menchay et matr:  
Anna Verdon et Anna Dalrigez ita P. Ruty

52 Magdalena. fil Leg: Petri et Joanna  
Bonet baptizatus fuit die 29 Jan: 71.  
Respondentibus p ea Francisco. Henricz Am-  
culo et Magdalena garda. Ammucula. minus  
trabal Petrus Ruty Curatus

Maria Helena fil: leg: Claudij Godea Vite  
in cathalogo Willariensiu 24 pax 40. No 47

53 Petrus Josephus fil. legitimus  
Jacobi Adamij Allazet uxoris  
eius uxoris baptizatus fuit  
die 24 Martij 71. in  
Eula s. Jois Duang: in Ech. ad.  
patrinj fuerunt admodum  
B. D. D. D. Petrus Gubi-  
lex s. Albino parochus et  
Deiang professa in Ech. in Ech.  
et Maria vxor nonn. Francis  
Allaz Castellarij ex zschallens  
baptizatus Berriard pbr.

54 Anna Maria fil: leg: Joannis et Claudia  
Dalingeor bapti fuit die ult martij 71  
X Patr: Jo: Jacobi Gotschey matri: Anna  
Maria Dalingeor Aunxula - curant:  
Petro Rusty Curato

55 Joannes Bapt: fil: leg: Nicolaj et Mariae  
galliaro natus et baptus fuit Decima 6<sup>a</sup>  
Apr: ipso festo S: Michael: Dedicatis die:  
patrinu habui Jo: Bapt: Giquel cuius  
Locid tenui Gasparus Galliaro infans Aun-  
culus: matrisna Anna Dalingeor, P. Rusty Cur:

56 Petrus Franciscus filius legitimus  
honorabilis Francisci Allegre  
jurista et Castellani ad S: Bartholome  
et Mariae eius uxoris sacro baptis-  
matis sacramento ablatus fuit  
20 Julij 2 671  
Patrinj extiterunt B: Petrus  
Rusty parochus et Mariae S: Mich:  
et Magda: Allegre, baptizabat  
Berriard pbr.

57 Anna fil: legit: Jacobi Gotschey  
et Jacobae eius uxoris baptizata  
fuit die vs Augusti. Patrinj S: Mich:  
Nicolaj Gotschey et Anna Verdus  
Albiniana et Anna Dalingeon  
S: Michal: baptizabat Berriard pbr.

58 Maria Marguareta fil: leg: Antonij  
et Susanna Gotschey bapti fuit die  
5<sup>a</sup> Julij 71 patrinu Joanne Jacobi Jaco-  
tes et Chaki: Maria Margu: Dalingeor.  
baptizabat. Petrus Rusty Curatus.

59 Anna Maria filia legit: Jo: Jacobi  
Gotschey et Catharinae eius uxoris bapti  
fuit. 27 Julij 71. Patrinj  
fuerunt Franciscus Dalingeon et Anna  
Verdus. Albiniana et Anna Maria Allegre  
S: Michal: nomen baptismi Berriard pbr.

60 Antonia ~~Anna~~ fil: leg: Jo: Jacobi et  
Joanna Ursula Dalingeon bapti fuit die  
28 Oct: Patrinu habui R: D: Ant Berriard  
cum Francisco Dalingeor. et Matrisna ~~Anna~~  
uxorem Francisci Coruicy de Santleray. P. Rusty Cur:

baptizavit  
61 Maria Magda. fil: leg: Francisci Jacotes et Margu:  
eius uxoris bapti: fuit 30 Julij 71. Patrinj  
fuerunt Petrus Rusty et Magda: et Maria Allegre  
X Sep: S: Mich: nomen fuit Berriard.

62. Joannes Petrus fil. legit: Nicolai Gotsch-  
fray et Francisca eius uxoris sacro baptisimo  
lauacro regeneratus fuit. die. 10 Janu. 72.  
susceptores fuerunt Joes Jacobi Dalingeoy  
et Petrus Gruffy & Anna Verdon ex. Albino  
sacramentum administrabat. Perriand pbr.

63. Petrus fil. Joes Jacobi Gotschey et Joanne  
uxoris baptizatus fuit die 1a gbris (in loco  
X sacro primus post translationem sacrorum  
fontium) Patris exitis Petrus Baha  
fil. Nicolay et matris Anna Verdon ex  
sacro Albino baptizabat Petrus Ruty Curatus.

64. Joannes petrus filius legitimus Francisca  
Dalingeoy et Claudia eius uxoris baptizatus  
fuit die 3. July. Patris fuerunt Joes  
Jacobs Jacotet et Petrus Gruffy et Maria  
Dalingeoy. baptizabat Perriand pbr.

65. Petrus. Ab. fil legit: Joannis Jacobi  
et Catharina Jacotet natus ac renatus  
X in christo die Natiuitatis B. M. V. 72  
Patris Petro Gruffy comite Abbat. Jean  
manoué Receptor in Castro matris  
Anna Maria Dalingeoy. ita testor e.  
Petrus Ruty Curatus.

66. Anna fil. leg: Joes Jacobi et Claudia  
Gotschey: nata est nec. non renata die 20  
July. Pater pro ea Francisco Dalingeoy  
Annuulo ac Anna Toming uxore militon  
baptizauit Petrus Ruty Curatus.

67. Jacobus fil. legit: Joannis Franc: et Fran-  
cisca Jacotet coniug: baptizatus fuit in gteoa  
X parochi: Sti Joes quang: Dychallens die 21 Jun  
anni 72 Patris fuit Jacobus Dalingeoy  
matris Francisca eiusdem Jacobi frat. ad testi-  
dona Gruffy. baptizauit Petrus Ruty Curatus.

68. Margareta fil. leg: Edmondi et Maria  
Comers ex gthallens baptizata fuit die 14  
octobris. Patris francis Dalingeoy matris  
Margareta fil. hu Nicolaj Carraro Castell:  
baptizauit Petrus Ruty Curatus ut testor  
e.

69. Anna Ant. fil. leg: Jacobi et Thula Salin-  
X geoy baptizata fuit die 15a gbris. pater noster fuit  
Jacobus Dalingeoy Annulus matris Anna Verdon  
ex Sto Albino. baptizabat Petrus Ruty Curatus.



10 Anno 1673  
70 Joannes Jacobus fil: Leg: Petri Bouc  
et Joanna eius coniugis natus ac baptizatus  
fuit die 18 feb: 73 Patris Joanne  
Jacobo Jucotet matr: Joanna vxore  
Joannis Jacobi Gottofrey. baptizatus Petrus Cur

71 Franciscus fil: Leg: Jacobi Ad: Alay  
et Antonia vxoris. baptizatus ac natus die  
9<sup>a</sup> Martij 73 patris Petri Francisco  
Alay Locu ten: matr: Anna vodon.

~~Petrus fil: Petrus Ruty Curatus~~  
~~Quella fil: Francisci Alay domi bama die 27 Apr: 73~~

72 Maria Magdalena filia legit: Jois Jacobi  
Jacottet et Catharina Gottofrey eius vxoris  
baptizata fuit 27<sup>o</sup> febr: 73. patris  
Jacobi Adam Alay et Mariae Magd: Alay  
baptizata Bernad pbr.

73 Desideria fil: Leg: Nicolaj et Maria Galliard  
baptizata fuit die 24 febr: 73 Patris  
Girardo Beau. matr: Desideria gruffy.  
baptizatus Petrus Ruty Curatus.

74 Barbara fil Legit: Magistri Antonij et Susanna  
Gottofrey coniugum baptizata fuit die 18  
febr: 73 Patris Petro Gottofrey filio Jacobi  
et matr: Barbara Gottofrey filia Petri. mini-  
strante P. Ruty Curato.

Anno 1674  
75 Joannes Petrus fil: Leg: Jois Jacobi Dalinge et  
vrsula eius vxoris baptizatus fuit die 22 Jan: 74  
X patris fratre petri Gottofrey et Claudia  
vxo: fr: Dalinge. baptizatus Bernad pbr.

76 Franciscus fil: Leg: Joas Jacobi et Fel-  
liciana Gottofrey natus ac baptizatus est  
die 28 feb: 74 Patris fuit fran-  
ciscus fil: Vincentis Francisci Alay locum  
tenentis et matr: Claudia filia Jacobi  
Gottofrey fabri ferrarij Ministrante P. Ruty  
Curatus

78 Franciscus Petrus fil: Leg: Joannis  
Jacobi Gottofrey junioris et Claudia  
eius vxoris natus ac renatus fuit die  
5 Martij 74 Patris Petro fil: Magistri  
Jacobi Gottofrey matr: Francisca filia  
Edmondi Dalinge. ministrante P. Ruty Cur.

79 Petrus fil legitimus Joas Jacobi  
Gottofrey et Joanna eius vxoris  
baptizatus fuit die 28 Martij

Patrino: Peto gruffi et matrina Ursula  
Dalinge baptizat Petrus Rusty Curatus  
1674

11.

78 Carolus Nicolaus fil. legit. P. francisci  
Ally et Maria quillier coniugum in gschallens  
natus ac baptizatus fuit die festo Sti Nicolaj  
de Tolentino 10.bris 74. Patrimum habuit  
N. Dnum Carolum Nicolaum Amman et  
matrinam Elizabetham uxore h. Jacoby  
Dni They. ex Willard. baptizabat Petrus Rusty Curatus

79 Joannes Joseph. fil. legit. Petri et  
Anna Maria gruffi natus est 12 oct et  
baptizatus 15 die festo Sta Theresia. Patri-  
no Joanne gruffi matrina Maria Ally  
avuncula. prore matris. Peto Rusty Minidona.

Anno 1675

80 Francisca fil. posthuma et legitima defuncti  
Francisci Dalinge et Claudia coniugis  
nata ac renata fuit die 3 Jan. Patrino  
Prudenti Viro Francisco Ally locum-tenente.  
matrina Francisca Dalinge, avuncula. baptizabat  
Petrus Rusty Curatus - a Decanus.

81 Maria fil. leg. Nicolaj et Francisca godolay  
coniugum ex gschallens nata ac renata fuit  
die 23 Feb. anni 75 Respondens q ea duxerit  
Roberto Ally commissario et Maria fil. locum-  
tenentis Francisq Ally baptizabat Petrus Rusty Curatus

82 Maria filia legit. Joannis Francisq Jacquet  
et Francisca eius uxoris baptizata fuit die 6.  
X. Martij 1675. patrini fuerunt Joannes  
Jacoby, Senallion et Maria Ally. baptizabat  
Antonius Perriard pbr.

83 Humbertus fil. leg. Roberti Ally commissarij  
et Anna eius coniugis natus ac renatus est  
die 21 Martij 75 Patrino Humberto Morin  
matrina Antonia filia uxore Joannis Adami  
Ally Mininabat Petrus Rusty Curatus.  
huc usq fuere confirmatj. die 13 Augusti

89 Carolus Nicolaus fil. leg. Joannis Jacoby  
et Joanna Ursula Dalinge baptizatus fuit  
die 15 Maij 75 Respondens q Dno Amman  
Dno Castellana Ally et Matrina uxore prefati  
Castellani Maria quillet. Petrus Rusty Curatus  
baptizabat

90 Maria Barbara fil. leg. Edmondi et Maria

19 Clement conjugum nata ac baptizata fuit  
die 4 gbris fil. novo. p ea fidem pelli  
ft. hoi Petrus fil. Jacobi gotofrey et  
Domicella Maria Barbara fil. Sui Propriet  
francisci Propriet gady fiburgentis.  
testatus Petrus Ruty Curatus Decan

Anno 1676

91 Maria fil. Legitima Joannis Jacobi  
gotofrey et Joannae conjugis nata

ac renata fuit die 17 feb: 1676  
X qua responderum Petrus fil. Petri  
Martini Dystagnier et Maria filia  
Locum tenentis Sui francisij Allay.  
baptizant Petrus Ruty Curatus.

92 Anna Claudia fil. Leg: Petri et

Joanna Bouer Nata ac baptizata fuit die  
5 Junij 76 patris interno Jacobi  
Materna Claudia vxore Sui Jacobi  
gotofrey baptizat Petrus Ruty Curatus

93 Maria Barbara fil. leg: Joannis Jacobi

et Joannae Virgula Salinger nata et  
X baptizata fuit die 20 Julij. Respondus p ea  
Jacobo Adamo Allay Iusticiario et Domicella  
M.B. gady baptizat P. Ruty Curatus

94 Maria Mag: fil. leg: Magnifici Franc:

prosperi gady. et D. M. Catharina Zoles  
X eius conjugis nata ac baptizata fuit die 18.  
Aug: an 76 patris Nobili ac bona Spei  
Joannae Annan filij Sui Consiliarij ac  
materna Maria Allay vxore Castellani.  
baptizant Petrus Ruty Curatus

95 Maria Mag: fil. leg: Jacobi Ada

Alla et Antonia eius conjugis nata  
ac baptizata fuit die 29 Aug: 76  
patris Sui francisco prospero gady filio  
materna Anna Maria Allay. baptizabat  
Petrus Ruty

96 Carolus Nicolaus fil. leg: Joannis Jan

isq et francisca Jacoffet natus ac baptus  
die 28 gbris 76 patris D. N. Anna  
matris P. Maria Benedicta gady stiel Ruty

97 Petrus Joseph: fil: leg: Joannis Jacobij et  
Catharinae Jaubert natus ac renatus est  
die 2.bris 76 patino Petro du they  
Matrina Maria Alay vxore Castellani  
ministro Petro Ruty Curato ac Decano

98 Nicolaus fil: leg: Nicolaj et Maria  
galliard ex gphallens. baptus fuit die  
24.bris 76. patino Simbli Nico-  
lao Alay matri: Margareta fil: Joannis  
francisci gruffier. baptizatus Ruty. C.  
Anno 1677

99 Joannes Josephus filij legit: Joannis  
Jacobij Gotthoffrij et Joanne eius vxoris  
baptizatus fuit 16 Martij 1677 pro  
eo respondebant hoc Jacobij Dalinze  
et Marguareta Dentzler Fridburgensis  
baptizavit. Berriard pbr.

100 Jacobus fil: leg: Simbli francisci Alay  
Castellani Dni Amman et Mariae quiddam  
Coniugis natus est die 29 Maij 1676  
Veteri ac baptizatus die 30 Patino  
Nicolao Alay frumculo et Anna eiusde  
vxore. baptizatus Petrus Ruty Curatus  
et Decanus.

101 Catharina fil: leg: Antonij Gotthoffrij  
et Susanna eius vxoris baptizatus fuit  
die 5 Julij. patini: Rudum Joannem  
Gier et Catharina <sup>gruffi</sup> vxore Joannem Obenrij  
baptizatus Berriard. pbr.

102 Maria Helena filia legitima Petri Gruffi  
et Annae Mariae eius vxoris baptizatus  
fuit 2da die Augusti. respondentibus  
Jacobo Gruffi et Maria Helena Alay  
baptizatus Berriard. pbr.

103 Maria catharina filia legitima Dni  
Francij Prosperi gady <sup>et uxore ill.</sup> prokuli nata ac  
Catharina <sup>prokuli</sup>  
baptizatus fuit die 18. 19 Augusti 1676  
Robus p ea Dno de granzeley et  
Catharina Barba Maria gady vxore pbr.  
baptizatus Petrus Ruty Curatus ac Decanus.  
104 Joannes Nicolaus fil leg: et primogenitus  
Petri et Margareta gotthoffrij natus ac renatus  
fuit die 9.bris 77. Patino Simbli Nicolao  
Alay gphallens. et uxore: Coniugis Mariae Bar-  
bara gady fil: Dni Prokuli. baptizatus Ruty Curatus

14 +

115 Franciscus fil: leg: discreti  
Nicodaj Allay et Anna M. Conny  
eius coniugis natus ac baptus fuit  
X 22 gbris Robus p ea Francisco  
Allay Castellano et Maria quillida  
sua coniuge. baptus Petrus Ruthy Cur  
Nota quod natus hic 5 fronte totus uniuersus

116 Jacobus fil: leg: Joas Jacobi gottobey  
et Sebastiani Conem baptus fuit  
die 3 gbris 77. patris Jacobo Dalin  
ge lunoer. matris Catharina Salinge  
baptus Petrus Ruthy Curanus or

117 Jacobus fil: legis. Nicolai Gottoffej  
et Francisca eius uxoris baptus fuit  
X die 28 gbris . 77. patris Jacobo Guffi  
et Elizabetha Thier. baptus Petrus  
Perris pbr.

118. M DC LXX VIII  
J 8

Maria Magdalena filia legitima  
Joannis Jacobi Salinge et Joanae  
X Ursulae Allay coniugum baptus  
fuit die 3 Martij 780 Robus  
p ea Joanne Baderer ex Allem et  
Antoniam uxore Jacobi Hoamy Allay  
baptus Petrus Ruthy Curanus.

119 Joannes N. fil: leg: Gomonidi et  
Maria Clemem coniugum gschilling  
natus in die 26 Maij 78 et baptus  
die 27. Robus p eo Noemo Jacquit  
huinculo de pollier le grand et Maria  
Magdalena fil: Castellani Francisij Allay  
baptus Petrus Ruthy. Curanus

120 Joannes Jacobus fil: leg: Nicodaj  
gottobey et Andrea uxoris eius  
X natus ac baptus filij die festo sctor  
Petri et Pauli Robus p eo Joannes  
Jacobus Salinge et Maria Thion  
baptus Petrus Ruthy anno 1698.

<sup>15</sup>  
121 Petrus Joseph: fil: leg: Nicolaj et  
Annae Allay conjugum d'yschallens  
natus ac baptus fuit die 12 Julij  
R'bus pro V'no Syard Curato in  
Robert et Anna Maria Allay mar. b'gbar  
Petrus Ruffy Curator et Securus p'p'

122 Maria Barbara fil: Joannis Jacobi  
gottsfrey et Claudia conjugum  
d'yschallens baptus fuit die 28 Julij  
R'bus pro ea Somicella Maria Bar-  
bara gady et Joanne Jacobo Jacobe  
baptizabat Petrus Ruffy Curator

2679

123 Joana Maria fil: leg: Petri et Joanae  
Bouet ex d'yschallens baptus fuit die 5 Jan:  
79 R'bus pro V'no Francisco gualtero  
gady et Joana perrod Ancilla Cili-  
naria Catri. p'p'bat Petrus Ruffy

124 Maria Barbara fil: leg: Joannis Jacobi  
et Claudia Jacobe d'yschallens nata ac  
baptus fuit die 25 feb: 79 R'bus pro ea  
Somicella Maria Barbara gady et Joanne  
Jacobo Salinger baptus Petrus Ruffy Curator

125 Maria Theresia filia legitima  
honorabilis Francisci Allay et Mariae  
eius uxoris baptizata fuit 29 Martij  
pro ea respondentibus Francisco  
Allay juniore et Anna Mariae Allay  
baptizabat Bernardus p'br

126 Joana Maria fil: leg: Joannis  
Francisci et Francisca Jacobe coniu-  
gum d'yschallens baptus fuit 23 Martij  
79 R'bus pro ea Holt Francisco  
Allay Castellano et Joana perrod.  
baptizabat Petrus Ruffy Curator

127 Francisca filia legitima Petri Gottsfrey  
et Joanae Knoutij eius uxoris baptizata  
die 16 Maij. 79. pro ea responderunt  
Franciscus Guffy et Franciscus Salinger et  
baptizabat Bernardus p'br

128. 16

Anna Francisca fil: legi Joanni  
Jacobus Dalmege et Ursula Alla  
Coniugum ex gschallens nam et  
nata fuit die 14 Iulij 79 Rbus  
p ea dno Francisco Gualtero  
See Anna Elizabeth: Dalmege  
baptizatus P Ruffy Cert.

129

Franciscus Ignatius fil: leg: dis-  
creti Nicolaj Alla et Anna Coniug  
Coniugum natus et baptus tunc die  
27 Aug: 79 Hilo Vet: Rbus per  
Prudenti Francisco Alla locutionem  
ste et Antonia uxori Jacobo Alla  
Alla baptus Petrus Ruffy Cert.

130

Anna Maria fil: legi Petri et  
Margareta Gottobey Coniugu-  
nata et baptus fuit die 23 Ibris 79  
Rbus p ea Jacobo grassy et Anna  
Abalmege. baptus P Ruffy Cert.

131

A 6 80

Jacobus fil: legi et pordumus  
defuncti Antonij Gottobey et  
Jusanna Coniugum natus et baptus  
fuit die 5 Apr: 80 Rbus p eo  
Jacobus Dalmege et Anna Maria uida  
defuncti Petri grassy. baptus P Ruffy.

132

Nicolaus fil legi Joans Jacobij  
Gottobey et Joanae d'arpon uxoris  
natus et baptus fuit die 27 Iunij  
baptizatus d' Hon Perriond Rbus  
eo Nicolaus Fabre ex Bretonis  
See Elizabeth Thion ex gschallens.

133

Franciscus Jacobus fil: legi dno  
Francisci Prosperi Gady Profeti in  
Schalbnst natus et baptus fuit die  
24 Iulij in vigilia Sti Jacobi  
Hilo natus. Rbus p eo fratre et  
sorore: dno Josepho Gady dnella  
Benedicta Gady. baptus P Ruffy Cert.

134 Anna Maria fil. leg. Joannis Franciscq  
Jucolter et francisca gottobey eius vxor  
nata et bapta fuit die 29 Augustij 80  
Rtus pro eo Joannes Jacobus Dalinge  
et Anna Maria vxor Nicolaj Allay.  
baptus P. In. Comon.

135 Joannes Jacobus fil. leg. Petri  
gottobey et Joanna Cronij Coniugum  
natus et bapty fuit die  
23 Ibris Mdo vet. anni 80  
Rtus pro eo Joanne Jacobo clement  
et Antonia vxore Jacobi Leunij  
Allay baptus Petrus Ruty Coad.

136 Anno Dni 81

Franciscus fil. leg. Nicolaj Gallian et  
Maria curial coniugum Catholicorum  
natus et bapty fuit die 3<sup>a</sup> April. 81  
Rtus pro Francisco fil. Joannis Jacobi  
Dalinge et Antonia fil. Genondi Dalinge  
vtroq; ex gachalen baptus Phury Coad.

137 Nicolaus fil. leg. Joannis Jacobi Dalinge  
et Joanna vrida Allay coniugum Catholicorum  
natus est die 4 April. et bapty die 5<sup>a</sup> 81  
Rtus pro discretis Nicolao Allay et  
Maria Magd. etia Allay baptus Phury  
Coad.

138 Maria Antonia fil. leg. Joannis  
Jacobi Jucolter et Claudia gottobey  
coniugum Cath. Deschullen nata et  
bapta fuit die 21 Ibris 81  
Rtus pro Francisco Allay filio Locum-  
tenentis et Antonia vxore Jacobi Da  
Allay baptus P. Ruty Coad.

139 Maria Elizabeth. fil. leg. Discreti Nico  
laj Allay et Anna Conny baptyata fuit die  
30 Ibris 81 Rtus pro discretis Caro  
lo Conny Anunalo et Elizabetha filia  
Cattellani Allay. baptus P. Ruty Coad.



140 <sup>18</sup> 82  
Franciscus Joseph: fil: leg: Petri  
gottobey et Margareta coniugi  
natus et baptizatus fuit die 18.  
Maij 82. Ritus pro Francisco  
Alay Iunioris fil: loci tenentis et  
M Magdalena Alay fil: Castellani  
baptat R & Ant: Pernard.

141 Maria Magdalena fil: legitima  
Joannis Jacobi gottobey et claudia  
Leybner coniugum Dyzchallens baptizata  
fuit die 6 Iulij 82. Ritus  
pro ea Jacobo gussler et M Magdalena  
Dalinge - baptizavit P Ruty Cerd.

142

X Nicolai filius leg: Petri Bover et Johanna  
coniugis natus et baptus fuit die  
10 Iulij 82 Ritus pro discreto  
Nicolao Alay et Anna Dalinge  
baptus P Ant Pernard.

Anno 1683

143 Maria Catharina fil: primogenita  
Joannis Jacobi Comen et Marguareta  
X Rosat coniugum Dyzchallens baptizata  
die 15 Martij 83. Ritus pro ea  
Catharina Dalinge et discreto Nico-  
lao Alay baptus P Ruty Cerd.

144 Franciscus fil: leg: et Primogenitus  
Jacobi gottobey et Franciscas Dalin-  
ger natus et baptus fuit die 5 Maij  
83 Ritus pro hon Francisco Alay  
Castellano et Antonia Dalinge baptat  
P Ruty Cerd

145 Petrus Alexius fil: leg: discreti  
Nicolaj Alay et Annae Conus con-  
X iugum Dyzchallens natus et baptus  
fuit die 19 Iulij festo tamen  
sanctorum Petri et Pauli 83 Ritus  
pro eo Petro Francisco Alay loco  
baptizans et Maria virore forusij

Allay Lumboris. baptizatus Patrum rogatus

Petrus Rully Cerd

19

146 N. filium leg: Petri gottobrey et Joanna  
eius uxoris natum 4<sup>to</sup> vel 5<sup>to</sup> mensis dato  
evidenti ligno vitæ baptizatus in  
Curia Petrus Rully Cerd  
8 nullij sine suscipiendis

147 Caediam fil leg: Francisci et Francis  
ca Jacoller. gottobrey baptizatus huius  
entibus gasparo Galliard et Claudio  
gottobrey die 19 Aug: 83 R. M. Roman

Anno X 6 84

148 Joannes Jacobus fil: leg: Joannis Jacobi  
Jacoller et Catharina gottobrey natus in  
die 12 Apr: fuit baptizatus die 13 Rbg  
per Jacobo Jacoller Fabro ferrario et Anna  
Allay uxore D. Nicolaj baptizatus Ad An. Roman.

149 Maria Anna fil: leg: Joannis Jacobi  
Jacoller et Margareta Ruffat eius  
uxoris nata et baptizata fuit die 13  
Augusti 84. N. nono 13 Augusti  
Rbg per Nicolao Tinot et Anna gottobrey  
baptizatus P. Rully Cerd.

150 Carolus Nicolaus fil: leg: Petri  
X Gottobrey et Joanna N. Coniugum  
Schallent natus et baptus fuit die  
15 Aug: 84 Rbg per Carolo Nicolao  
Allay et Catharina Galinger baptat  
An Roman Rbg

151 Franciscus Joseph. fil: leg: Francis  
Allay et Maria Duthley natus et  
baptizatus fuit 18 Aug: 84 Rbg  
per Prudenti Francisco Allay locum  
Tenente suo et Anna Maria Joore  
patris baptizatus P. Rully Cerd.

152 Maria Ursula fil leg: Petri  
gottobrey et Margareta Coniugis

20 +

Nata et baptizata fuit a die 84  
84 Rty p[ro] Jacobo Dalinge  
nuptie et Joanna Ursula vidua  
defuncti Jo[ann]is Jacobi Dalinge  
baptizata d[omi]ni Petri

183 Joannes Franciscus fil: legitimus et  
primogenitus Jacobi gratij et Thoma  
desponsi conjugum Catholicorum Schelley  
natus et baptizatus fuit ult[im]a die Xbris  
1684 Rty p[ro] Francisco Allay filio  
Locum tenentis et Elizabetha Thoma d[omi]ni  
Petri Rusty C. et D.

2685

184 Maria Antonia fil: leg. Petri b[on]ae  
et Joanna Henrici eius uxoris  
nata et baptizata fuit die 20 Jan:  
85 Rty p[ro] ea Francisco Allay  
et Antonia Allay baptizata Rusty.

185 Joannes Baptista Allay fil: Matij  
et Annae Conus conjugum Catholicorum  
natus et baptizatus fuit 24 Junij  
Rty p[ro] Francisco Allay juniore et  
Anna Mag. Allay baptizata Rusty Card.

186 Anna Elizabeth fil: Jacobi d[omi]ni  
Gothobey et Francisca Dalinge nata  
et baptizata fuit 8a die Xbris 85 Rty  
p[ro] Antonio Perion fil: Petri ultima  
Elizabeth Dalinge. baptizata d[omi]ni Petri.

2686

187 Petrus Gasparus fil: leg. Francisca  
Allay fil: Locum tenentis et Thoma Rusty  
natus et die 24 martij baptizatus  
fuit die 26 eundem mensis Rty p[ro]  
Gasparo Gellian et Elizabetha Allay  
baptizatus d[omi]ni Petri.

188 Maria Theresia fil: leg. Jo[ann]is  
Jacobi Clemone baptizata fuit die  
20 oct: 86 St: V. Rty p[ro] ea  
Francisco Dalinge et Maria Ursula  
Francisci Allay utroq[ue] ex scholasticis  
Mater puella vocatur Margarita  
Lottal ex Patre Geronimo ita Rty

99 <sup>21</sup> Joannes Nicolaus fil: leg: Jacobi  
 Jacquet fabri ferrarij et Claudie  
 Baac natus et baptus fuit die 23  
 gbris h: V. Rby pco Nicolao Jacquet  
 Huicunculo et Elizabetha fil: Castellarij  
 Alay Gaspar Petri Ruy Cels  
 2087

100 Jacobus fil: leg: Joannis Nicolaj  
 Borat et Joanna N. Coniugum Catholi-  
 corum natus et renatus fuit die 20 Martij  
 anno 2087 Rby pco Jacobo Alay  
 et Elizabetha abingge baptizant Petri Ruy

101 Petrus Josephus fil: legitimus Joannis  
 Nicolaj Tenar et Francisca Henrioua  
 Coniugum Catholicorum primo genitus  
 natus est die 28 Martij et eodem die  
 baptizatus Rby pco Petro Josepho Alay  
 et Susanna Schier Munro Ruy.

102 Franciscus Josephus fil: leg: Joannis Ni-  
 colaj Gotofrey et Margareta Notin-  
 coniugum natus est die 17 Maij 87  
 die baptizatus Rby pco Dno Fran-  
 cisco Josepho Cattella tunc profectus ad Na  
 N. a paroman eius coniuges. baptizabat  
 sine pemon

103 Gasparus fil leg: Jacobi grufy  
 et Joanna Depont natus et baptus  
 fuit die 3 Iulij 87 Rby pco  
 Gasparo Gallien et Anna Memu  
 Ardna filij grufy: baptus Petri Ruy Cels

104 Franciscus fil leg: Petri et Margareta  
 Gotofrey Coniugum Catholicorum  
 natus et baptus fuit die 29 Oct 87  
 Rby pco hbn federico Alay Calciara  
 et Anna Maria Vidua Petri grufy baptus  
 Petri Ruy Cels

105 Joannes Petrus fil leg: Jacobi Sta-  
 X Gotofrey et Francisca Dalinge  
 natus et baptus fuit die 21 Oct 87  
 Rby pco Joanne Petro Dalinge  
 et Anna. baptus Petri Ruy Cels

106 Josephus Nicolaj fil: Dorothei Nicolaj Alay  
 et Anna Cony natus et baptus fuit 25 gbris 87  
 Rby pco Nicolao pili et Elizabetha Alay vtriusq: peni  
 Petri Ruy Cels

169 22 26 88.

Maria Anna fil. Petri Jacquet  
et Margareta Deibourg nata et  
X bapta fuit die 27 Apr. 88.  
Abt pro Antonio Bernodespina  
Dalinge. Baptus Rusty. C. 10.

168 Maria Johanna fil. leg. Jacobi Ligobit  
et Francisca Dalinge nata et bapta fuit  
die 28 Apr. 88. Abt pro Jacobo Dalinge  
Auenicis et Johanna Gotschey sorore Patri  
Intyabat Rusty. C. 10.

169 Anna Elisabeth: fil. Joas Jacobi clemens  
et Margareta Rothel Coniug. Cath. Dischubey  
nata et bapta fuit die 14 Xbris 88.  
Abt pro Francisco Gotschey et Anna  
Elisabeth: Dalinge. muntzoult. C. 10. pro.

170 25 89

Maria Mag: fil. Jacobi gruff et Joannae  
Despond baptyata fuit die 1<sup>a</sup> Januarij  
Abt pro Jacobo Allay et Magdalena Thien  
baptyant Rusty.

171 Jacobus Joseph: fil. leg. Eusebii Ni-  
colaj Allay et Annae Conus Coni-  
gum catholicorum natus et bapty  
X fuit die 16 Martij Abt pro  
26 Jacobo Allay cognato et Joanna Votula  
uxore Petri Pabii bapty Rusty.

172 Maria Susanna fil. leg. Petri bonae et Joanae  
N. Coniugu nata et bapta fuit die 22 Julij  
89 Abt pro Joanne Nicolae Gotschey  
Susanna Thien: utroq; ex Dischubey Rusty.

173 Jacobus Joseph: fil. leg. Petri Jacquet  
et Margareta Deibourg Coniugu natus  
X et bapty fuit die 12 Augusti Abt  
pro Jacobo J. pemard ex Ste Albino et  
Margareta sorore Patri uti Rusty. C. 10.

174 Joannes Joseph: fil. Joas Nicolaj  
Gotschey et Margareta Motin bapty  
fuit 2<sup>a</sup> Apris 18<sup>o</sup> Oct. Abt pro Joanne  
Joseph gruff et Annae Mag: Allay fil. Jacobi  
bapty petrus Rusty. C. 10.

175 Maria fil. Joannis Gotschey Vilici apud  
Stem Bartholomaeum et Magdalena Polien bapty  
fuit die 29 Julij 89 de consensu et sponte  
Abt pro Carolo Nicolae fabre fil.  
Nicolaj et Annae sorore eiusdem bapty  
Rusty. C. 10.

176 26<sup>to</sup> 90 23

Anna Elizabeth fil' leg: Magistri  
Jacobi Jacobet et Claudia Isaac  
nata et baptizata fuit 14<sup>to</sup> die festo S<sup>ti</sup>  
Matthiae Ap<sup>st</sup>i S<sup>ci</sup>. Anno: R<sup>eg</sup>is ge<sup>o</sup>rg<sup>o</sup>  
cisco Gottsfrey et Anna Elizabeth etiam  
Gottsfrey filia defuncti Thomae Jacobij  
Petri Rusty

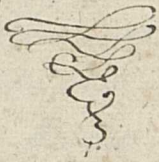
177 Puella Petri Bouel et eius uxoris  
nocturno tempore raptata et inde  
altera die <sup>mane</sup> defuncta die 29<sup>to</sup> Martij.

32

Catalogus 33

Baptizatorum in Ecclesiâ  
Parochiali de Willars  
le Terriau;

ab  
Anno reparatae Salutis  
Millesimo sexcentesimo  
sexagesimo quinto  
inclusivè.





34

F  
a  
b  
g  
F  
X  
5A  
A  
6  
7C  
8  
9C

Petrus filius legitimus Jacobi et Magdalena garda.  
baptisatus fuit. Patris: Petrus filius Honorabilis  
Jacobi Du Roy. Matri: Sebastiana Du Roy. Curat. P. Rusty  
mense februario

Franc: filius Joānis et sū Anna garda  
baptisatus fuit 20<sup>to</sup> die Claudio Jacottet loco  
Franc: Alay: ma: Anna Maria Alay vxor: Omi Cur:  
Mense Martio. baptizatus Petrus Rusty  
Curat.

Benedicta filia Gaspari et Magd: de lepine.  
Sacro bap̄te abluta fuit Pat. Daniele Daubhey.  
Matri: Benedicta vxor Franc: Daubhey  
13<sup>a</sup> Aprilis baptizatus Petrus Rusty  
Curat.

Joannes filius leg: Petri et Marice du  
puis baptus fuit. Patris: Joēs Dupuis  
matris: Sebastiana Liard test. Petrus Rusty  
Curat.

Jacobus filius legitimus Nicolaj et Maria  
Alay baptus fuit 15<sup>to</sup> die Patris Jacobi  
Alay et Matris vxor: claudij siemin. test. Petrus  
Curat.

Petrus filius legitimus Sebastiani et Maria Pillet  
Salutari lauacro ablutus fuit die 7<sup>a</sup> gbris anni  
1665 respondentibus pro eo. Petro du Roy  
et Antonia vxor: Danielis du Roy. test. Petrus Rusty  
Curat.

Antonia filia legitima Joannis de Straus  
et Elisabetha vxoris eius baptizata fuit  
mensis febr: 1666 patris  
Claudio Wuillier et Antonia Puthetij.  
test. Abrahamus poy.

Franciscus filius Joannis Tribot  
ex suburbio sancti Germanij  
parisijs et Maria d'ognie d'Assens  
coniugum legitimo thoro natus

baptizatus fuit 25 febr: 1666  
susipientibus Abrahamo Coruorsi  
et Susanna Coruorsi de pantherie  
ita Alay: An: D'ognie

Nicolaus filius legitimus Jacobi  
Alay et Anna vxoris eius  
sacro vnda ablutus fuit 22 febr:  
1666. patris Nicolao Dauillon  
et Maria du puis.

testis Ant. Demant

10 Joseph fil: leg: Francisci et Mariae duquis  
bapt: fuit die 15<sup>a</sup> Martij regibz pco  
Daniele Allay et Maria Allay <sup>ita Pet. Ruy</sup>

11 Anna Maria fil: leg: Nicolay et Mariae  
Allay bapt: fuit 26<sup>a</sup> Julij 68<sup>a</sup> Regibz pco  
Daniele Allay et Anna Maria Allay <sup>ita Pet. Ruy</sup>

12 Jacobus filius legitimus  
Claudij et Francisci Gardaz  
susceptores eius extiterunt  
Jacobus Gardaz et Barbara  
pitter <sup>ita Pet. Ruy</sup> en Willard-lebrun  
mensis vero septembris 27<sup>a</sup>  
anni. 2566

13 Jacobus filius legitimus  
Garda et Susanna Jacotet eius  
X uxoris baptizatus fuit 31<sup>a</sup> Xbris  
anni 2566. patrini Jacobo  
Jacotet et Susanna Garda.

14 Eodem die baptizata fuit Catha-  
rina filia eorumdem conjugum  
X unius partz ad Jacobo supra  
dicto. suscipientibz Joanne Jacobo  
Jacotet et Catharina eius uxore.  
ablucere vero D. An: Perrard.  
in ecclesia s. Nicolai in Willard  
le Perrard, 2566.

<sup>ita Pet. Ruy</sup>

2567

15 Joannes Jacobus <sup>legitimus</sup> filius Joannis  
Junens et Claudia eius uxoris  
X sacro baptismi lavacro tinctus fuit  
die 7<sup>a</sup> Jan. an: 2567. p. eo  
respondentibz Joanne Jacobo Gotto-  
frey et Barbara Gottfrey. bapti-  
zante D. A. Perrard.

16 Claudia Agnes filia legitima Joannis et  
Joanae duthey. ex villan le Terraux bapti-  
zata fuit die 20<sup>a</sup> Januarij Patrinis Petro filio  
Jacobi duthey et Claudia filia Sebastiani  
pitter Ministrante Petro Ruy Curato.

17 Catharina filia legitima Petri duthey  
et Claudia eius uxoris baptizata fuit  
die 27<sup>a</sup> mensis Febr. ann: 2567  
patrinis Jacobo pitter et Catharina duthey  
ablucere D. A. Perrard in Willard

Petrus filius leg: Jacobi et Sebastiana Du they  
bapt: fuit die 16 Junij respdō p eo R. Dno  
Petro Allay et Elizabetha filia d. Petri Allay  
ministrante P. Rusty. Curato.

Jacobus filius legitimus Petri Dupuis et Maria  
eius uxoris baptizatus fuit 25 Julij. 266  
patris Jacobi Mestreaux et Dupuis  
minister fuit A. Perriard.

Anna filia leg: sive partu cui supra no-  
minato) d. Petri Dupuis et Maria  
uxoris eius baptizata fuit. 25 Julij  
a. d. 266. ab A. Perriard pro  
ea respondentibus Janiale Du They et  
Anna du Bois, omnibus ex Villacois

Magdalena filia legitima Francisci et Claudia  
Mestreaux baptizata fuit die 24 Julij anni 67  
Patris Petro Durthey et Matris Magdalena Garcia.  
baptizante P. Rusty. Parocho.

2668.

Franc: Antonius filius legitimus Sebastia-  
ni et Maria Bites baptus fuit die 16 Jan:  
R. Dno p eo honorabili Franc: Allay et Margareta  
shion baptizante P. Rusty. parocho.

Nicolaus filius legitimus Joannis Mestreaux  
et Magdalene Allay eius uxoris baptizatus fuit  
die 4 Febr. - 68. respondebant p eo Nicolaus  
Allay et Benedicta Mestreaux vidua et baptiza-  
bat Anto. Perriard.

Elisabetha filia legitima Jacobi Dupuis  
et Maria eius uxoris baptismi sa-  
cramenti recepit. 2 April. - 68  
patris extiterunt Petrus Dupuis  
et Elisabetha Durthey. a R. Dno  
Anto. Perriard.

Jacobus Philippus fil: leg: Gaspari et Magl:  
de l'epine baptus fuit die 2 Maij patris  
Joanne Jacobi: Allay Matris Antonia Du they.  
ministrante: P. Rusty Curato.

Jacobus fil: legitimus Danielis et Susanna  
Dupuis baptus fuit die 5<sup>a</sup> Junij 68  
Patris Jacobi Dupuis Avunculo Matris  
Elizabetha Durthey. a P. Rusty Curato.

Petrus fil: legit: Jacobi et Anna  
Allay sacro fonte ablatus fuit die

20 Oct: 68. patris. Petro Dupuis  
38 avunculo: matris. Anna Maria vxore le  
garij Duchey. ministr: Petro Rully

28 Anna Maria fil: leg: Nicolaj et franciscæ  
Jurien renata est die 28 oct: 68. patris  
Jacobo Dupuis Matr: Anna garda ministr:  
Petro Rully parochio.

29 Joannes Nicolaj fil: leg: Joannis Jacobi et Mar  
Allay Coniug: baptus fuit die 30 gbris pat  
no Joanne Dupuis Avunculo et Matr: Anna  
Jurien vel Gilet. ministrante P Rully Cur

2669  
30 Joannes Franciscus filius legitimus Joa  
nis Gardæ et Susannæ eius vxoris bapti  
zatus fuit 19 Jan: - 69. respondens  
fuerunt Joannes Pittet et Maria et Al  
vxor Nicolaj et Alay. ministræ famulj  
Berriard p̄r.

31 Anna Antonia fil: leg: philiberti et Joanna  
Wully ex Willard le Terriauz baptus fuit die  
24 Jan: Patris Nicolao Allay Matr: Antonia  
vxore Danielis Duchey. P. Rully ministrant

32 Marcus Antonius filius legit: Joannis  
Pillet et Claudie eius vxoris ex Willard le Terriauz  
fuit regeneratus lauacro ablutusque die  
25 April: - 69. respondens Antonio  
Gottoffrey ex Esch: et Clauide vxore  
Danielis Allay ex Willard le Terriauz.  
baptizabat. Berriard p̄r.

33 Sebastianus Iosephus fil: legit: Jacobi  
et franciscæ du puis ex willard le Terri  
baptus fuit die 25 Iulij. Patris: Leht  
Fiano garda eius avunculo et Magdalena  
Dupuis. baptæ P Rully Curato.

34 Joannes Leodegarius fil: leg: et primoge  
nitus Leodegarij et Anna Maria Duchey  
X Coniugum ex vill: le Terriauz baptus fuit  
primus ritu Romano diei 14<sup>a</sup> Augusti  
Patris: Leodegario Duchey avari: patris  
et matris Alvia Margueret et Joana  
ursula Allay Sororibus matris ministran  
te Petro Rully Curato.

35 Susanna filia legit: Joannis Jurien  
et Clauide eius vxoris baptizata fuit  
die 17 Augusti - 69. respondens  
Petro Rully et Susanna Gottoffrey  
ministrante Berriard.

36 Claudius fil leg: Magistri Joannis Mornoy<sup>39</sup>  
baptus fuit die 30 Oct: Et Sebastiana uxoris  
patr: Claudio Mornoy Cognato et Catharina ux-  
Mornoy matr: ministr: P Ruty Curato.

37 Elizabetha fil: leg: Joannis Jacobi Allay et  
Maria uxoris. baptus fuit 14 xbris  
Patr: Jacobo Allay Avunculo et Ludovica Dupuis  
etia Avuncula. ministr: P. Ruty Curato.

38 Franciscus fil: leg: Nicolaj et Maria Allay  
baptus fuit die festo ss Fabiani et Sebastiani  
et quo responderunt Franc: Dupuis et Anna  
Allay amita infantis. baptus Petr: Ruty Cur:

39 Joannes Josephus fil: leg: Jacobi et  
Sebastiana Duthey ex Wil: Le Terriaux  
baptus fuit die 9: feb: pro quo respond:  
Prædicator Durey: Franciscus Allay Locum  
Tenens et Joanna Allay neptis. P Ruty.

40 Elizabetha fil legit: Francisci et Maria  
Dupuis ex Wil: baptus fuit 12 April: 70  
patrini: Daniel: Duthey. matr: Elizabetha Duthey  
uxor: Petri. ministr: Petrus Ruty: 3

41 Jacobus fil: leg: Nicolaj et Francisca Juney  
ex W: baptus fuit die 29 Maji 70 Patr:  
Jacobo Allay fil: Nicol: et Matr: Sebastiana Dupuis  
Ministrabat Petr: Ruty Cur:

42 Joannes Jacobus fil leg: Francisci et Claudia  
Mestranx ex Vil: baptus fuit die 13 Lullij  
70 Respondens pro eo Joanne fræ patris et  
Elizabetha filia Danielis Mestranx ministrabat  
Petrus Ruty Cur:

43 Petrus Alexius filius leg: Joannis Jacobi Valentin  
et uxoris Allay eius uxoris baptus fuit  
die 17 Julij 70. Susceptores existerunt  
Rog D. Petrus Ruty parochus et Decanus  
et Magd. Felicia Magnifici Dornung Franc  
et Prosp: Pithon Fridburg: professor in  
Zsch: et Philippus Fridburg: Senatus  
Consiliarius. baptus ab Herriero pbr.

43 Anna Maria fil leg: Magistri Petri  
Dupuis vitriarij et Ludovica eius uxoris  
baptus fuit die 30 Aug: Patr: Jacobo Allay  
Avunculo Matr: Maria uxore Nicolaj Gallard  
baptus ab Petro Ruty Curato.

44 Joannes fil: leg: Nicolaj et Bernardina  
Ally ex Willard le Terriaux baptus fuit die  
8 Oct: Patris Joanne Ally Anunculo.  
mat: Anna Maria piter Anita Petrus  
Ruty baptizavit

45 P. Claudius fil leg: Philiberti et Joanne  
Wally bapt: fuit die 22 gbris 70  
Patris Claudio Anunculo mat: Anton  
filia Joas francisci Guffied baptizabat  
Petrus Ruty Curatus

46 Anna Maria fil leg: Joannis et Claudi  
Dittet conjugum ex Willard baptus fuit  
die 24 Jan: Rdy pro ea Daniele  
Duhey et Anna Maria Ally Anunculo  
baptizavit Petrus Ruty Curatus

47 Maria Helena fil: legit: Claudi  
ex Willard et Joanne major eius uxoris  
baptizata fuit in Julia s. Joz d'vang: in  
24h: die 25 Jan. - 71 patris  
Jacoby Gordo fr. et Maria Helena Ally  
baptismi mtr Bernard pbr.

48 Magdalena filia leg: Jacobi Ally et  
Anna eius uxoris baptizata fuit 10 feb:  
p ea respondere Jacobus et de Ally  
et Magd. Dupuy. Bapt: ministrabat. Bern

49 Petrus Antonij filius legit: Sebastiani  
et de piter et Maria eius uxoris baptus  
fuit 13 feb. - 71 p eo respondere  
D. petrus Ruty decanus et Bernard pbr  
eum et de Bethavon petri Dutheij  
baptizabat D. Petrus Ruty parochus  
hic solus non fuit confessorius anno 71

50 Franciscus fil: leg: Abrahami et Anna  
Coruoy de Panteray baptus fuit  
die 22 Martij Rdy p eo Francisco  
Joran Anunculo et Francisca sonoy  
Baptizavit Bernard Coadjutot Curati.

~~Petrus Josephus fil: legit: Jacobi  
et Antonia eius uxoris baptizatus fuit.~~

51 Franciscus Josephus fil: leg: Joannis  
furiens et Claudi eius uxoris baptizatus  
fuit die 30 Martij - 71 patris  
fuerunt Francis Dalongion et Schallon  
Anna Maria piter de Villars baptizabat  
Bernard pbr.

52 Petrus fil: leg: Joannis et Magd: Mestroy  
 baptus fuit die 12 Apr: Patinus fuit Petrus  
 Camat alius Pipam en pollos piter matrina  
 Claudia uxor Daniel: gauda ministr: Petrus Ruskyl

53. Joannes fil: leg: Jacobi et Anna piter  
 X baptus fuit die 23 Maij Patinum habuit  
 Joanne piter Avunculu et matini Maria Alay  
 etia Annid. baptizabat Petrus Ruskyl Curatus.

54 Petrus filius legit: Jacobi <sup>glay</sup> et Barbara  
 eius uxoris baptiz: fuit die 3 Junij 71  
 patini fuit Petrus Dupuis et Susanna  
 Messraux ex Villoy. baptizabat  
 Perriard pbr.

55. Josephus fil. legit: Jacobi Gauday eius  
 uxoris baptiz: fuit 10 Julij. 71 patini  
 fuit Josephus Dupuis et Susanna Gauday  
 ex Wilha. s. baptizabat. Perriard pbr.

56. Item Maria soror gemella eiusdem  
 X Josephi nate ipse baptus fuit habuit  
 patinum Petrus gauda et matr: Mariam  
 sorore prefati petri. Petrus Ruskyl baptizabat.

57. Josephus Claudius fil. legit: Petri Duthey  
 et Elizabetha Alay eius uxoris baptizatz  
 X fuit die 11 Junij 71 patini fuit  
 Difesety Claudius Gylep Castellandin Wilha  
 et Magdalena et Anna Maria Alay Schab  
 baptizabat. Perriard pbr.

58 Claudius fil leg: Nicolay et Francisca  
 Juviens Coniug: ex Wil: baptus fuit die  
 20 Jbr 1671 Patino Claudio Pitter  
 Matrini Jacoba Wully: ministrante P Ruskyl.

59 Elizabetha fil. legit: Jov: Gauday et Ju  
 liana eius uxoris baptiz: fuit die 3 Jbr  
 71 patini fuit Francisus Glicher  
 et Maria uxor Jov: Jacobi Alay Wilha.  
 baptizabat Perriard pbr.

60 Maria fil: leg: Jacobi et Sebastianae  
 Duthey. Nata et baptus fuit die 12 Julij  
 anni 1671: Patino Ledegario Duthey.  
 matrina Maria vidua Ledegarij duthey.  
 baptizavit Petrus Ruskyl Curatus. ac Decanus

61 Jacobus fil: leg: Samelis et Claudia  
 gauda ex Wil: baptus fuit die 18 Jan. 72  
 Patrinus fuit Jacobus gauda matrina Susanna  
 soror prefati Jacobi: ministrabat P Ruskyl Curatus



42  
62 ~~Joannes~~ franciscus fil: leg: Jacobi et  
Catharina Wully conjugum ex Villard natu  
baptus fuit die 27 Jan: 72 patrin  
fuit philibertus Wully cu filio Petropae  
cisco: matrina francisca et Wully sochab  
patris: ministrabat Petrus Ruty Curatus

63 Maria Claudia fil: legit Jacobi pite  
et Anna. eius uxoris baptiz: fuit  
die 5 Junij - 72. patrini fuerunt  
Daniel Duthey et Claudia garca  
baptizabat Bernardus pbr.

64 Jacobus fil: legit: Petri Dupuis et glia  
betha uxoris baptizatus fuit 25 Junij die  
an: 72: Patrino Jacobo Mestoz et matrina  
Magdalena Dupuis. baptizabat P. Ruty Curatus

65 Magdalena fil: leg: Joannis Jacobi et Maria  
ria Allay conjugum ex Vill: baptizatus  
die 31 Julij. Patrino: Joseph: Dupuis  
Matrina Magd: gley. Ministrabat P. Ruty  
Curatus

66 Magdalena fil: leg: Nicolai et Maria  
Allay baptizatus fuit die 7 Aprilis 72  
Patrino Jacobo Allay matrina Magd: Mag  
baptizavit. Petrus Ruty Curatus.

67 Maria filia legit: Nicolai et Ber-  
nardina Allay baptizata fuit die 20  
Aprilis patrinj existentibz Joae  
phonia pitter et Maria Allay  
baptizavit Bernardus pbr

68 Elizabetha filia legit: Jsephiani  
pitter et Maria eius uxoris baptizata  
fuit 3. Aprilis 72. Patrini  
Claudius pitter et benedictus Duthey  
baptizabat Bernardus pbr.

73  
69 Puella sine nomine fil: leg: Jacobi  
et Catharina Duthey baptizata ab  
obstetric: die 13 Januarij 73. et  
de die mortua d. teni. d. Ruty.

70 Claudius filius legit. Jacobi Allay  
et Anna eius uxoris baptizatus  
fuit die 24 Jan. 73.  
patrini existentur Claudius Pitte  
et Elizabetha una patris Duthey  
baptizabat Bernardus pbr.

1 Joannes fil: Legit: Philiberti et Joanna  
Wully Coniug: ex Willard Letermaux natus  
baptus fuit die 26 Jan: 73 Patrinus  
Joannes Tobia Dille. mat: Elizabeth.  
Wully. baptizabat Ant. Perrand.

2 Jacobus fil: leg: gary Meffraux et ux:  
eius uxoris bapt: fuit 29 Martij  
patrinus fuisse Jacobus de Masia Dupuis  
baptizavit Perrand pbr

3 Francisca fil: Leg: Nicolaj et Francisca  
Jurienis Coniug: ex Will: bapt: fuit  
die 2<sup>a</sup> Apr: 73 patrinus Jacobus Melloy  
mat: Francisca Wully fil: Danielis  
baptizabat Petrus Ruty Curatus.

4 Leodegarius fil: leg: Jacobi et Magdalena  
Garda Coniug: ex Will: Letermaux baptus  
fuit 14 Maij 73 Patrinus Leodegarius filio  
defuncti Francisca Dushey matrina Marguareta  
Dushey. ministrante Petro Ruty Curato.

5 Magdalena fil: leg: Claudij et Joanna  
Garda ex eode Will: bapt: fuit eode die  
quo supra Patrinus Daniele Garda Matrina  
Magdalena Dushey filia defuncti Petri:  
ministrante Petro Ruty Curato et Secano.

6 Anna Maria fil: leg: Joannis et Claudia  
Buet bapt: fuit die 18 Maij patrinus  
Jacobus Melloy fil: Danielis: mat: Anna Maria  
fil: Jodony Dalungio: testat: P. Ruty.  
baptizabat Perrand pbr.

7 Petrus Josephus fil: legit Francisca  
Dupuis et Maria eius uxoris  
baptizatus fuit 20 Maij Patrinus  
fuerunt Petrus Garda et Benedicta  
Dushey. baptizabat Perrand pbr.

8 Franciscus fil: leg: Petri et Elizabeth:  
Dushey baptus fuit die 2<sup>a</sup> Junij Patrinus  
fructu francisco Alay Castellano matrinis  
Anna Maria Dille. baptizavit Petrus Ruty.

9 Elizabetta filia legitima Jacobi  
Dupuis et Francisca eius uxoris baptizata  
fuit 6 Julij. patrinus fuerunt Petrus  
Gruffy et Claudia Garda. sacramenta  
conferabat. Perrand pbr.



91 Joannes fil. leg. Danielis et Claudia gada  
coniugum natus ac baptus fuit die 3<sup>a</sup>bris  
74 Patris Joanne fil. Danielis Meltror Ma-  
trina Anna Maria fil. Sebastiani Pillel.  
ministrante Petro Ruty Curato.

92 eodem die et instanti  
Maria fil. leg. Philibonj et Joanna Ruty  
bata fuit. patris Nicolao Lurien matrina  
Maria fil. defuncti Danielis Meltror Ministrante  
Petro Ruty Curato.

2575

93 Magdalena filia legit. Petri Dupuis et Maria  
eius uxoris baptata fuit 4<sup>a</sup> Jan. patris  
fuerunt Adamus Dupuis et Magdalena May  
gentis administrabat Bernard pbr.

94 Maria fil. leg. Nicolaj et Francisca Jurionj  
coniugum ex Willard nata ac renata est die  
26 Jan. 75 Patris Jacobo May matrina  
Maria, fil. defuncti N. May. Ministrante P. Ruty Cur.

95 Joannes Petrus fil. leg. Jacobj et Magdalena  
gada coniugum ex Willard natus ac baptatus fuit  
die 31 Jan. 75 Patris Petro Bouet Annunculo  
matrina Anna Duthoy filia defuncti Francisj  
baptatus Petrus Ruty Curatus

96 Anna Maria filia legit. Petri Duthoy  
et Elizabetha uxoris eius baptata fuit  
die 23 febru. 75. Patris fuerunt  
Leodegarius Duthoy et Maria uxoris  
Franc. May Deschallons, baptatus  
Antonij Perrin pbr.

97 Margareta fil. leg. Nicolaj et Bernardina  
May nata ac renata fuit die 17 Maij  
75 Patris Petro fil. Jacobi Duthoy matri.  
Benedicti fil. defuncti Petri Duthoy exced  
Willard oes. baptatus Petrus Ruty Curatus.

98 Joannes Nicolaus filius legit. Jacobi et May  
et Anna eius uxoris natus et sacre fontis  
X ablutus fuit ja Aug. patris existen-  
tibus Nicolao et May et Anna Maria  
Pillel. baptatus Bernard pbr. 75.

99 Anna Maria fil. legit. Joes Jacobi May  
et Annem eius uxoris baptata fuit 12  
X octob. patris fuerunt Joes Dupuis eius  
nomine Joesph huius frater respodis et  
Anna May. oes ex Lou Willard. sacramentu  
ministrabat. Bernard pbr.

100 Anna fil. leg. Jacobi et Anna Pillel coniugum  
nata ac baptata fuit 5<sup>a</sup>bris 75 Patris  
X Joanne Meltror junior matrina Anna Picilla  
et hepte Danielis Duthoy: ex fide: ita d. P. Ruty  
Curatus.

- 101 Anna Maria fil. leg. Jacobi et Magd. Allay  
 46 bapta fuit die 20 xbris hyl. houi patino  
 X Joanne Dupuis Avunculo: matri: Annellaria So  
 patris. i. baptizabat Petrus Ruty. —  
 huc bap. opipes confirmatissime.  
 102 Joannes Daniel fil. legit. Petri Garay et  
 Johanna Elisabeth eius uxori patrim  
 fuerunt Daniel Garay et Maria Cath  
 rina Senallion. baptizabat Perriard  
 die 31 xbr. 76.  
 103 Maria Elisabeth filia legit. Joannis Magd  
 et Magdabna uxoris eius <sup>supra</sup> <sub>patrim</sub>  
 baptizata proly Sebastianus Messtray  
 et Elizabeth Messtray. baptizatus die  
 13 Jan. 76 Perriard pbr.  
 Superior cum loquentibus.  
 anno 1676.

104 Nicolaus fil. leg. Claudij et Maria  
 Margareta Pillee natus ab baptes fuit  
 die 20 feb. 76. Patrim Nicolae  
 Mariillon matrina Maria filia hnt  
 Francisj Allay loci tenentis. testat Perriard

105 Maria fil. leg. Claudij et Joanna gard  
 nata ac bapta fuit die 20 feb. quo  
 Superior. Patrim Nicolao Allay hnt  
 matrina prefata Maria Allay. baptizat Perriard

106 Anna Maria filia legit. Jacobi Dupuis  
 et Joanne duou eius uxoris baptizata fuit  
 die 10 Martij. pro ea respondebant  
 X Joas Dupuis et Anna Dupuis. baptizat  
 Perriard.

107 Leodegarius fil. leg. Danielis et claudia  
 garda natus atq. baptes fuit die 17 Martij  
 Stil. Vet. patrim Leodegario Duthy hnt  
 matrina Maria filia Joas garda. Mit. Perriard

108 Anna Maria filia legit. Audi Messtray  
 et Anna eius uxoris baptizata fuit die 5  
 Aprilij 26 76. patrim fuerunt Jacobus  
 Messtray et Anna Messtray. baptizavit  
 Perriard.

109 Jacobus filius legit. Jacobi Dupuis et Francis  
 eius uxoris baptizatus fuit 29 Mail et  
 pro responderunt Jacobus Glay et Perriard  
 Duthy. administrabat. Perriard pbr.

110 Elizabetha fil. leg. Magnij Petri Dupuis  
 Elizabetha eius coniugis nata atq. bapta fuit  
 14 Julij 76. responderunt pilla Joas  
 Duthy. Nuptia eius et Elizabeth. fil. Joas  
 garda tenentis. baptizavit Perriard

iii. Claudia Maria fil. legit. Francisj Mes  
 et Claudia eius uxoris baptizata fuit die 10  
 octobris. patrim fuit Daniel Duthy et Claud  
 Vidua J. p. defuncti. baptizabat Perriard

Anno 1677 47.

- Anna Maria fil. leg. Danielis et Mariae  
Allay baptis fuit die 3 Jan: pbrus  
Dea Daniele duthey die Magnin et  
Anna Maria fil. lelati: Peter baptis  
Petrus Ruty. Ca d
- 13 Joannes Nicolaus filius legitimus  
Nicolaï Junony et Francisca eius  
uxoris baptisatus fuit id Jan: patini  
fuerunt Nicolaus Allay et Elizabetha  
Wuidly. baptisabat. Perriard pbr.
- 14 Anna Maria filia legitima Joÿ Jacobi  
Allay et Mariae eius uxoris baptisata  
fuit id Jan: respondebat Petrus  
du pius et Benedicta du they baptisabat  
Ant: Perriard pbr.
- 15 Nicolaus fil. leg. Jacobi et Magdal.  
Allay coniugum baptis fuit die 12  
Ianuarij 77. pbrus pbr Nicolaus Allay  
fil. Thomae et Ludouica uxore Petri  
Dupuis. baptisat Ant. Perriard.
- 16 Maria Margareta fil. Leg. Petri et  
Elizabetha du they coniugum nata  
ac baptis fuit die 2 feb. 77 pro  
qua pbrus Nicolaus pittel et Benedicta  
du they vidua francisij. baptisat  
Petrus Ruty Curatus ac Decanus.
- 17 Francisca fil. legit. Philiberti Wuidly  
et Joanne eius uxoris baptisata fuit  
die 17 Martij. 77. patini fuerunt  
Jacobus Ganda et Francisca Wuidly.  
baptisabat. Perriard pbr.
- 18 Joannes fil. leg. Francisij et Benedicta  
Allay coniugum ex Wl. natus ac baptis fuit  
die 3 Maij 77. Patino Joanne  
Allay fil. Francij materna Magd. du they  
pbrus matris baptisat P. Ruty Curatus  
ac Decanus
- 19 Nicolaus fil. legit. Jacobi du they et  
Sebastianae eius uxoris baptisatus fuit  
die 15 Maij 77. patini fuerunt  
Nicolaus pittel et Marguareta du they  
baptisabat. Perriard pbr.

Magdalena fil. leg. Jacobi et Barbara  
 gley nata ac baptizata fuit die 20 Ma  
 77. Patrimus fuit Joes Franciscus et  
 Avunculus et matrina Magd: gley  
 fil. Petri. baptizabat P. Rusty Curatus

121 Anna Maria fil. legitima Petri Duthey  
 et Barbara eius uxoris baptizata fuit  
 die 28 Maij - 77. patrimus fuerunt hon  
 Jacobus Duthey et Anna Maria Pittet  
 baptizabat. C. Berniard pbr

122 Bernardus fil. leg. Joas et Maria  
 Dupuis Coniugum de Willan natus  
 baptizatus fuit die 2 Iulij 77 patri  
 no Bernardo matrina Benedicta fe et  
 re patris baptizabat P. Rusty Curatus

123 Catharina fil. leg. Nicolaj et Bernadina  
 Alla baptizata fuit die 14 Jbris 77  
 Patrimo Nicolao Peler et Matrina claud  
 Alla fratre et sorore Parentu baptizabat  
 Robus Rusty Curatus

124 Margareta fil. leg. et posthuma de  
 functi Petri garda et Joanna gley  
 X belh. Willi Coniugum nata ac baptiz  
 en 8<sup>a</sup> oct: 77. Robus pro e  
 Leodigario fil. patrimus Duthey et  
 Margareta fil. Junnis bancatij  
 baptizabat

125 Petrus Nicolaus fil. leg. Nicolaj et  
 Maria pitel natus est die 25 Jbris  
 baptizatus die 25 patrimo Petro Duthe  
 Nabsi. Matrina Maria Vidua petri gley  
 baptizavit Petrus Rusty Curatus

126 Francisca filia legit. Jacobi Dupuis  
 et Joanne eius uxoris baptizata fuit  
 die 15 Jbris. patrimus fuerunt  
 petrus Dupuis et Francisca garda  
 et Willam, baptizabat A. Berniard pbr

49.  
27 Maria fil: leg: Petri et Maria de  
puit ex W. nata et bapta fuit 23  
Maij 78 Rbus p ea Joanne fil:  
Danielis Melroy et Maria fil: Petri  
gley. baptizatus P Ruty

28 Maria fil: leg: Jacobi et Anna filij  
x bapta fuit die 20 Apr: 78 Rty  
p ea Joanne fil: Henrij filij et Maria  
uxore Nicolaj Ludwiggij J. P.R.C.

29 Maria fil: leg: Joannis et Maga-  
lena Melroy junioris filij claudi-  
cantis nata et bapta fuit die  
21 Maij 78. Rbus p ea Jacobo  
filio defuncti Francij Du they et  
Maria filia defuncti alterius Francij  
et Du they. baptat Petrus Ruty

30 Nicolaus fil: leg: Danielis et  
Claudia garda Coniugum ex Ill.  
natus et baptes fuit 2 Augustij  
78 Rbus p eo Nicolao garda  
et Elizabeth garda baptat P Ruty

31 Maria Barbara fil: leg: W. Joais  
Du they et Jacobea Veau Coniugum  
de Vellon nata et renata est in chm  
die 23 Jbris 78. Rorum pro ea  
Jacobus Melroy dictus Bourgois et  
Domocella Maria Boraza Gady  
frutgentis baptat P Ruty Curatus

32 Jacobus Hubertus fil: leg: Magistrij  
Claudij gonda et Joanna Maior uxoris  
natus et baptes fuit die 2 Jbris fil:  
veteris Rbus p eo hntli Jacobo du they  
Loco Huberti Martini et Allen et Maria  
fil defuncti Francij du they Latoris. Baptat  
Petrus Ruty Curatus

33 Anna fil: leg: Magistrij Petri Juyvis  
et Elizabetha Coniugum ex Ill. nata  
nata et baptes fuit 16 Jbris 78.  
patris Josepho Juyvis et Anna filia  
Malina. baptizatus P Ruty Curatus



134 <sup>50</sup> Anna Maria fil: leg: Claudij et Ma-  
gareta pitel coniugu de Villan  
nata ad bapta die ii gbris 78.  
patrino Leodegario Duthey fil: ponius  
Matrini Anna Maria pitel fil: Sebati  
baptizabat Petrus Ruffy Cusary

135 Jacobus fil: leg: Francisjes Bendu  
Mlay natus et baptizatus fuit die  
17 Decima 7ma Febris anni 78.  
Pater pro Jacobo Mlay Amiculo et  
Margareta vxore Claudij pitel orby  
ex Villan baptizavit Petrus Ruffy  
et Desanus

136 Catharina fil: leg: Petri et Elizabeth  
Duthey nata est 29 xbris et bapta  
28. Pater pro Claudio pitel et  
Catharina vxore Jacobi Mlay burgeti  
baptizabat Petrus Ruffy Cuius

137 Joanna Maria filia legis Jacobi  
Dupuis et Francisjes vxoris baptizata  
fuit 15 febr: pro ea respondentes  
Jacoby Gama et Pannaxor Petrus  
Ruffy et baptizabat Bernardus pitel  
26. 79

138. Maria Magdalena fil: leg: Joannis  
Mlay et Francisca de la Magdelaine  
bapta fuit die 28 febr: 79 Pater  
pro petro fil: Nicolaj pahn et  
Maria Mad: vxore matris vxoris et  
pollyor pitel baptizabat Petrus Ruffy Cuius

139 Susanna fil: leg: Josephi et Maria  
Dupuis coniugu et Wil: nata  
et bapta fuit 8 Maj 79 Patrino  
Jacobo Mlay Amiculo et Susanna  
Duthey Matrini. baptizabat Petrus Ruffy Cuius

140 Joannes Leodegarius fil: leg: Jacobi  
et Sebastiani Duthey natus et  
baptus fuit die 14 Junij 79  
Pater pro ea Leodegario et Benedicto  
Duthey filio et Matre. baptizabat Petrus Ruffy Cuius

141 Maria fil: leg: Jacobi et Anna Mlay  
coniugu de Wil: bapta fuit 22 Junij  
79 Pater pro Jacobo pitel lenore  
et Maria fil: Sebastiani Dupuis  
baptizabat Petrus Ruffy Cuius

42 Magdalena fil: leg: Nicolaj ganda  
et Anna Aubonay coniugum ex  
Willod nata et bapta en 26 Iulij  
Rtus p ea Claudio et Magdalena  
ganda amunculis baptae Ant Peron  
Rty.

43 Franciscus fil: leg: Nicolaj et Maria  
pittel coniugum ex Will: natus et  
baptus fuit die 25 Aug: 79  
Rtus p ea Franciso fil: Locum Teron  
et Anna Maria pittet  
baptae Petrus Ruty Des de

44 Jacobus fil: leg: philiberti et  
Joanna Wully coniugum Catholicos  
ex Willod natus et bapta fuit  
die 4 Augusty 79 Rtus p eo  
Jacobus du they fil: Petri de vullj  
et Anna Alay fil: Nicolaj  
Ludimagulij baptizavit P Ruty

45 Anna Maria filia legit: Jacobus et  
Magdalena Alay coniugum de Willod.  
Le remans nata et bapta fuit die 20  
Ibris 79 Rtus p ea Claudio Marton  
Amunculo et Anna filia defuncti Francij  
du they baptizabat P Ruty Ces D.

46 Petrus fil: leg: Nicolaj Jurionis  
et francisca Cuamij natus et bapta  
fuit die 24 Xbris 79 Rtus pro  
eo Petro Dupuis et Anna Peron.  
baptae Petrus Ruty Ces D.

47 Anno Dni 80.

Maria fil: leg: Joannis et Maria  
Dupuis coniugum nata et bapta  
fuit die 27 Jan: 80 Rtus p ea  
Claudio Marton et Maria Dupuis.  
baptae P Ruty Ces D.

48 Maria Susanna filia legit: Audij Ganda  
et Joannae eius uxoris baptizata fuit 28 Jan: 80  
respondentibus p ea Claudio pittet et Susanna Ganda  
et baptizante Bernard pbro.

149 Elizabeth fil. legit: Petri Duthoy  
et Barbara Pittet eius uxoris <sup>fontaine</sup> patrum  
X fuerunt claudig pittet et Elizabeth Duthoy  
baptismum conferebat die 26 febr. 80

150 Jacobus fil. leg: Nicolaj et Bernardina  
Allay Coniugum natus et baptus fuit  
die 2<sup>a</sup> April: 80 Abus p<sup>ro</sup>eo  
Jacobo Pittet Anconada et Francisca  
eius funcula baptat D. Ant. Bernard.

151 Petrus fil. leg: Jacobi gley et gliza  
beth: Wully Coniugum Cath: et Wilt  
natus et baptus fuit: 23 Maij 80  
R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo Petrus Duthoy et  
Magdalena gley baptat P<sup>ro</sup>curator.

152 Joanna Francisca fil. leg: Joans Jacobi  
Allay et Maria Dupuis nata et baptat  
fuit die 28 Maij 80 R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo  
Joanne Allay et Francisca uxore Joannis  
Allay. baptat Petrus Ruty Cor<sup>o</sup>.

153 Joannes fil. leg: Jacobi gley luno  
et Barbara Mery ex Wilt: natus ex  
17 Julij ac baptus: 18 R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo Joan  
ne Mery fil. Samahis et gylaktha  
fil. Joan: Mery. baptat D. Ant. Bernard.

154 Joannes Jacobus fil. leg: Joans du  
Thoy et Jacobea N Coniugum Catho  
licorum de Willode natus et captus  
fuit die 24 Aug: 80. R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo  
Joanne Jacobo Dalmy et Maria  
Magd: fil: Castellani Allay. baptat  
Petrus Ruty Cor<sup>o</sup>.

155 Anna Maria Pittet filia leg: Jacobi  
X pittet et Anna yarda nata et bap<sup>ta</sup>  
fuit die 31 Aug: 80 R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo  
Jacobo Mery et Anna Maria Pittet  
baptat P<sup>ro</sup>curator Ruty Duthoy ord.

156 Joannes fil: leg: Danielis Allay  
et Maria Pittet Coniugum de Willode  
natus ex die 10<sup>o</sup> Aprilis 80 et captus  
fuit die 21<sup>o</sup> R<sup>ati</sup>o p<sup>ro</sup>eo Joanne  
fil: Nicolaj Allay et Anna uxore  
patris. baptat D. Ant. Bernard.

7 Anna Maria fil: leg: Joannis et Magda-  
lena et Mestoy nata ei baptizata fuit die  
28 omnium. Ritus pro ea Jacobo Mestoy  
Burgio. et Anna uxore Jacobi Mestoy  
baptizati P Ruty Ced

58. Joannes Josephus fil: leg: Petri  
du They et Elizabetha Mestoy natus  
ei baptizatus fuit die 5. gbris 80  
Ritus pro Joanne fil: Nicolaj Mestoy et  
Elizabetha: fil: Castellani Mestoy.  
baptizati P Ritus Ced

Junio 81

159. Maria Catharina fil: leg: Danielis  
garda et Claudia Jauoud Coniugum  
Catholicorum ex Willond nata est die 30  
Januarij fuit baptizata die sequenti Ritus  
pro ea Petro garda Auo eius et Catharina  
fil: Edmondi Dalinge ex gschallens.  
baptizati Petrus Ruty Ced

160. Petrus fil: leg: Josephi du puis et  
Moria Mestoy Coniugum de Willond  
natus et baptizatus fuit die 19 feb: stil. Vet.  
Ritus pro Petro Mestoy Avunculo et  
Magdalena uxore Jacobi Mestoy Avuncula  
baptizati P Ritus Ced

161. Joanna Ursula fil: leg: Jacobi jittet  
et Maria Longchamp Coniugum de  
Willond Nata est die 23 feb: et baptizata  
24 Ritus pro Gaudio jittet Avun-  
culo et Joanna Ursula Longchamp Avuncula  
de amalajalud. baptizati P Ruty Ced

162. Joannes fil: leg: Petri Dupuis et  
Elizabetha Jaquet Coniugum natus et baptizatus  
fuit die 27 feb: 81 Ritus pro Joanne  
Jacobo Mestoy Avunculo et Juliana filia  
defuncti Francisi du They uxore ex Willond.  
baptizati P Ruty Ced

163. Joannes Josephus fil: leg: Claudij  
jittet et Maria Margarita Mestoy

54 Coniugum Catholicorum ex Villod  
baptus fuit die Martij Si. Nilo  
veteri Rtus p eo Nicolao pitte  
ex eode W. et Anna vxore dicit.  
Nicolaj Alay d'schallens baptizant  
P. Ruty Ced

154 Joannes Niclaus fil. leg. Jacobi  
Drithey et Sebastiania Metoy de Villod  
natus et baptus fuit die 15 Martij &  
Rtus p eo Joanne fil. Danielis Metoy  
et Magd. fil. defuncti Petri dicit  
baptizant P. Ruty Ced

155 Petrus fil. leg. Nicolaj garda  
et Anna oboney de Villod natus  
et baptus fuit die 9 Apr. &  
Rtus p eo Petro garda Anuna  
et Joana et Joana Mana  
pitte fil. Sebastianij baptizant  
P. Ruty Ced

156 Joana Mana fil. leg. Niclaus  
pitte et Maria Alay coniugum  
nata et baptus fuit die 24  
Apr. Si Rtus p ea claudio  
et Joana Mana pitte vxor  
patris et sorore patris. baptizant  
P. An Perion

157 Jacobus fil. leg. Jacobi dreyer  
et Joana M. Coniugum de Villod.  
natus est die 26 Apr fuit baptus et  
Rtus p eo Jacobo fil. Sebastiani dreyer  
et Maria fil. defuncti Joannis garda  
baptizant P. Ruty Ced

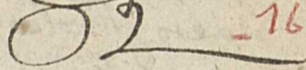
158 Petrus fil. leg. Franciscij Alay et Beate  
dicit Drithey natus et baptus fuit  
die 3 Junij & Rtus p eo Petro  
fil. Danielis Metoy et Anna vxore  
Claudij Metoy Corby ex Villod  
baptizant Petrus Ruty Ced

169 <sup>55</sup> Joannes fil: Petri Duthrey et Barbara  
piter coniugum de Willard le Terri un  
baptizatus fuit die 31 Aug: Si Rby  
p eo Joanne fil: Nicolaj Allay et zija  
Bartha fil: defuncti Jamis alit garday  
baptizavit. R D Ant: perient

170 Jacobus fil: leg: Jacobi Wully fil: Axi  
et Andria N. Coniugis Catholicoy de Will:  
natus et baptus fuit die 10 Jbris Si  
Rtus p eo Jacobo gley et Francisca  
Cuanot uxore Nicolaj Tunens. baptus  
P Ruffy C. et D.

171 Joannes Jacobus fil: leg: Claudij  
garda. et Joanna Maior Coniugis  
de Willard natus et baptus fuit  
die 20 Jbris Si Rtus p eo  
Joanne Jacobo duthrey fil: Franciscus  
Manu garda fil: Joannis James. baptus  
Petrus Ruffy C. et D.

172 Maria Barbara fil: leg: Philibertij  
Wully et Joanna N. eius uxoris baptus  
fuit die 24 Jbris Si Rtus p eo  
Jacobo gley Seniore et Manu  
coniuge Daniolis Allay. baptus.  
P Ruffy C. et D.

173  -1632-  
Petrus Joseph: fil: leg: Jacobi  
Dupuis et Francisca garday  
baptizatus fuit die 4 Ianuarij  
82 Rtus p eo Josepho Dupuis  
et Anna garday utroq; de Willard  
baptizavit p. R. Petrus Venton

174 Francisca fil: leg: Jacobi gley et zija doli.  
Wully baptus fuit 20 feb. 82 Rtus  
p ea Nicolao Allay iunior et Francisca  
Wully baptizavit D Ant Perian.

175 Claudius Joseph: fil: leg: Nicolaj et Bernardina  
Allay Coniugis baptus en die 29 Martij  
Rtus p eo Claudio piter et Claudia vidua  
defuncti Joannis P. fil. baptus P Ruffy C. et D.

170 Joanna Maria filia leg: Jacobi  
56 pisset et Marci Long champ Coning  
de Willand nata et baptis fuit die  
23. Maij Rtrus p ea Jacobo Meury  
dict bourgeois et Joana Maria pisset  
baptizant Petrus Remy Ces D.

171 Maria fil: leg: Jacobi <sup>Dupuis</sup> et Magda  
lena <sup>leg.</sup> ~~dupuis~~ baptizata fuit da  
26 Junij 82 Rtrus p ea Jacobo  
gley et Maria vxore Joannis  
Francisq Meury baptizant Ant  
perrian.

172 Magdalena fil: leg: Discreti Joann  
Duthay et Jacolaa Veau Coning  
baptis fuit die 13 Julij 82  
Rtrus p ea Abbti Jacobo Hual  
Maier et Magdalena page d'Alen  
Ant Lemus ptre.

173 Nicolaus fil: leg: Joannis  
Dupuis et Mariae Meury Con  
rupum de Willod natus et baptis  
fuit die 18 Julij 82  
Rtrus p ea Jacobo Alay loco filij  
Nicolas et Magdalena Duthay  
baptizant Petrus Remy Ces D.

174 Nicolaus fil: leg: Petri Duthay  
et Elizabetha Alay natus et baptis  
X fuit die 19 Julij 82 Rtrus  
p ea Discreti Nicolao Alay et Joan  
na Maria Piber. baptizant Anton  
Petr.

175 Miella petri Meury et Fronisae  
de la Magdelene domi baptis  
X fuit ab Obelnic die 20 Julij

176 Maria Susanna fil: Jacobi Will  
et Ann: vxoris nata et baptis  
fuit 20 Julij Rtrus p ea Joana  
Alay et Jacobea Duly baptizant  
Ant Perrian.

177 Joannes fil: leg: Jacobi Alay  
et Magdalena Dupuis natus et baptis  
fuit die 27 Julij Rtrus p ea  
Joanne Alay et Magdalena Alay. Ant  
perrian.

Anno 26 83 57.

178 Joannes Franciscus fil. leg. et  
primogenitus Jacobi Mestroy et  
Magdalena Alay natus et  
baptizatus 2 Januarij 83. Pater  
pater Joanne Franc. Alay et Claudia  
Alay baptizatus & An. Perrian.

179 Susanna fil. leg. Jacobi Alay et  
Anna Dupuis conjugum Catholicorum  
nata et bapta fuit die 27 feb. 83.  
Pater pater Joanne Alay et Susanna  
fil. defuncti Francisci Dulhey. Pater  
Pater

180 Joanna Claudia fil. leg. Nicolaj  
gardy et Anna Obonay conjugum  
Cath. nata et bapta fuit die 20 Martij  
83. Pater pater Franciso Dulhey filio  
defuncti Jacobi et Claudia filia Jacobi  
Longchamp de Malajalus. baptizatus  
perrian.

181 Anna Maria filia Jacobi gley et  
Barbara Mestroy nata et bapta fuit  
die 1a Apr. Pater pater Claudio  
Mestroy fil. pater et Maria filia  
Nicolaj Alay baptizatus & An. Perrian.

182 Jacobus fil. leg. Josephi Dupuis et  
Maria Mestroy natus et baptes fuit  
die 2a Apr. 83. Pater pater Jacobo  
fil. Francisc. Dulhey defuncti et Francisa  
uxore Petri Mestroy. baptizatus Pater Perrian.

183 Petrus Joseph. fil. leg. Joannis  
Alay et Bernadina Gronuy conjug.  
de Willard natus fuit die 4 Apr.  
et baptesatus die 5a Pater pater Petro  
Gronuy Avunculo et Margenta uxore  
Petri (Carnad) uxore suae pater pater  
bapt. Pater Perrian.

184 Maria Margareta fil. leg. Danieli Alay  
et Maria Petri baptes fuit die 19 Aug. 83.  
Pater pater Jacobo pater Avunculo et Maria  
filia Nicolaj Alay baptizatus Pater  
Pater



- 185 Catharina fil. leg. Joannis  
 Merboz et Magdalena fil. baptis  
 fuit die 25 Julij 83. Abq.  
 p ea Jacobo Alla, Franca de bello  
 et Catharina uxore Jacobi et leg.  
 baptizavit Phyllis Cerd.
- 186 Maria Mag. fil. leg. Francisq.  
 Alla et Benedicte Duthey baptis  
 fuit die 29 Julij 83 Abq.  
 p ea Teodegario Duthey et Magda  
 lena garda. : temen W. pbr.
187. Nicolares fil. leg. : mat. Jacobi et  
 Maria Alla coniugum natus  
 est die 17 Julij fuit regeneratus  
 die 15. Abq. p eo Nicolao Alla  
 et Denora gruff. : I. P. Quix.
188. Maria Mag. fil. leg. Jacobi  
 x pitet et Maria Long champs  
 baptis fuit die 15 Julij 83.  
 Abq. p ea Joanne Sobra pitet et  
 Antonia Alla, locid tenans filia  
 Allago. : baptizavit Phyllis Cerd.
- 
- 189 Catharina fil. leg. Jacobi gleyer  
 Elizabetha Wally baptis fuit die 20  
 Julij 83 Abq. p ea philiberto  
 Wally et Jacoba uxore pbr. duthey  
 baptizavit I. Ant. Pernar.
- 2684
- 190  
 Jacobus Joseph. fil. leg. Jacobi Dupuis  
 et Magdalena gloy natus et baptizatus  
 fuit die 21<sup>11</sup> feb. 84 Abq. p eo  
 Jacobo Duthey fil. Francisq. et Annadugu  
 Anancur enis. baptis. I. Ant. Pernar.
- 191 Joannet Jacobus fil. leg. Danielis  
 garda et Claudia Jaudou natus et  
 baptis fuit die 5<sup>a</sup> Martij 84.  
 Abq. p eo Jacobo Alla et Chrystina gruff.
- 192 Josephus filius Francisq. gloy et parice  
 Guey natus et baptis fuit die 21 Martij  
 84 Abq. p eo plepho Dupuis et Bonfand  
 maboy baptizavit Phyllis Cerd.

93 Maria fil: leg: Jacobi Dupuis et  
Joanna N. nata et baptizata fuit 25 Mar  
tij: 84 Rty p<sup>o</sup> Joanne Jacobo Alla et  
Maria Dupuis ————— 59.

94 Maria Mag: fil: Petri Duthay et Elizabeth  
Allay baptizata fuit die 13 Apr: 84 Rty  
pro 2<sup>a</sup> Jacobo fil: Danielis Mestry et Maria Allay.

95 Joannes Jacob: fil: leg: Joannis Francis  
Mestry et Maria Dupuis baptizatus fuit 19  
Apr: 84 Rty p<sup>o</sup> Joanne Jacobo Allay  
et Jacobea Mestry.

96 Claudius fil: Magistri Petri Dupuis et  
Francisca Nully baptizatus fuit 28 Junij  
84 Rty p<sup>o</sup> Claudis piter et Ludovica  
gautrot Sularij.

De 6<sup>o</sup> 85.

97 Maria Magd: fil: Petri Mestry et Francisca  
de la Maglene baptizata fuit 1<sup>a</sup> Feb: 85 Rty p<sup>o</sup>  
2<sup>a</sup> Jacobo Mestry et Magdalena Duthay.

98 Jacobus fil: Jacobi Mestry et Magna Allay  
baptizatus fuit 17 Feb: 85 Rty p<sup>o</sup> Jacobo Mestry  
femore et Anna Maria Jitter.

99 Joannes Joseph: fil: Nicolaj Piter et Margareta  
de grufidi baptizatus fuit 18 Feb: 85 Rty  
p<sup>o</sup> Joanne Sobra piter et Jacobem. Sore.

200 Nicolaus fil: leg: Jacobi Dupuis et Francisca  
ganday baptizatus fuit 18 Feb: 85 Rty p<sup>o</sup>  
Nicolas Junens Leri et Margareta gromy.

201 Susanna fil: Nicolaj ganda et Anna Bonay  
baptizata fuit 2<sup>a</sup> Martij Rty p<sup>o</sup> Petro ganda et  
Susanna ganda.

202 Anna Maria fil: Jacobi gley et Elizabeth Nully  
baptizata fuit mortuo Patre: die 14 Martij: 85  
Rty p<sup>o</sup> Jacobo Dupuis et Maria gley.

203 Joannes fil: Josephi Dupuis et Maria Mestry  
baptizatus fuit die 17 Aprij: 85 Rty p<sup>o</sup>  
Joanne Mestry et Anna Allay.

204 Maria Mag: fil: Joannis Duthay et Jacobea  
baptizata fuit 25 Aprij: 85 Rty p<sup>o</sup> Jacobo Duthay  
et Maria Allay.

205 Maria Mag: fil: Jacobi piter et Margareta  
gromy baptizata fuit 17 Junij: 85 Rty p<sup>o</sup>  
Gamble Allay et Maria piter. Sore.

206 Franc: fil: Jacobi piter et Maria Longcham  
baptizatus fuit 17 Junij: Rty p<sup>o</sup> Franc:  
filio Jacobi Sore Allay et Elizabeth Long  
champ anno 85.

207. Franciscus Joseph. fil. Jacobi Allay et  
 Johanna Vromla Longchamp bapt. fuit die  
 8 Aug: 85 Rby geo. Francisco Duthey et  
 Elizabeth. Longchamp. 60
208. Susanna fil. Jacobi Muellet N. Sabauda  
 conjugis bapt. fuit 21 Aug. Rby geo  
 Nicolao Vinot et Susanna Duthey.
209. Elizabeth. fil. leg. Jacobi Allay et Mag.  
 Coalena Dupuis Nata et bapt. fuit die  
 14 oct 85 Rby geo. Petro Allay huius  
 culo patris et Elizabeth. Allay filia  
 Joannis Ideobi. baptizant. P. Rusty C. et.
210. Anna Maria fil. leg. Joannis Dupuis et  
 Maria Melloz nata et bapt. fuit  
 die 25 oct 85. Rby geo. Anna  
 Melloz et Nicolao Mennens.  
 baptizant. S. S. P. Per. Con.
211. Maria Magd. fil. leg. Joannis Allay  
 et Bernardina Grony bapt. fuit  
 die 10 gbris 85 Rby geo. Joanne  
 Allay fil. defuncti Nicolaj et Maria Allay  
 uxore patris. baptizant. P. Rusty C. et.
212. Jacobus fil. franciscij gley et foris  
 ca maris natus est 25 gbris 85 Rby  
 pro eo Jacobo Melloz fideiulo et Maria  
 filia Claudij Allay bapt. S. S. P. Per. Con.  
 25 85.
213. Anna Maria fil. leg. Jacobi et  
 Anna Allay nata est die 23 Jan:  
 86 fuit bapt. eodem die Rby geo  
 Josepho Dupuis et Maria Vroe franc.  
 Duthey. baptizant. S. S. P. Per. Con.
214. Maria Anna fil. leg. Franciscij  
 Allay et Benedicta Duthey nata et  
 baptizata fuit die 2 feb: 86 Rby  
 pro ea Jacobo Dupuis et Maria filie  
 baptizant. P. Rusty C. et.
215. Joannes B. huius leg. Joannis  
 franciscij Melloz et Maria Dupuis  
 baptizatus fuit die 20 feb: 86 Rby  
 pro eo Marie Melloz et Antonica  
 Melloz baptizant. P. Rusty C. et.

<sup>15</sup> Josephus Franciscus fil: leg: Magistri Petri  
Dupuis et Franciscus videlicet natus et baptus  
fuit die 30 Martii 86 Rby p. eo Petrus  
Francisco Vullij et Elizabeth. Alay fil: Cath:  
Baptus P. Rusty

61.  
17 Jacobus fil: leg: Nicola garda et  
Anna Obones natus et baptus fuit die  
3 May 86 Rby p. eo Jacobo filio  
Damol: garda et Ludovica Broit en  
Boteni: Baptus Petrus Perion

18 Petrus fil: leg: Lodogarij Dulkey et  
Catharina gerbesse natus est die 3  
Junij et baptizatus in Ecclia parochiali  
Rby p. eo Petro gerbesse ex uxore sua  
Catharina Joana Maria piter en Willoud  
baptus P. Rusty

Dupuis.  
19 Margareta fil: leg: Jacobi Gley et  
Magdalena Gley nata et baptus fuit  
die 18 Iulij 86 Rby p. ea Mar-  
gareta vxore Nicolaj piter et Dupuis.  
Baptus P. Rusty Cad.

20 Franciscus Josephi fil: leg: Jacobi piter  
Junior et Maria Long Champ eodem  
die natus et baptizatus fuit die  
13 Iulij 86 Rby p. eo Franciscus  
fil: Petri Dushay et Ann Magi: filia  
Cathellarij Franciscij Alay. baptus

21 Franciscus Josephi fil: leg: Franci-  
Dushay et Maria Alay natus et baptus  
fuit die 26 Augusti 86 Rby p.  
Francisco Alay filio locum Tenentis  
et Elizabeth fil: Cathellarij Baptus P. Rusty  
Cad.

222 Thacha.  
Maria filia leg: Nicolaj piter et Mar-  
gareta gous nata et baptus fuit die  
19 gbris Respondimus p. ea Petrus gous  
Junior et Anna Delings vix Cathellarij  
Baptus P. Rusty Perion.

223 Maria Magi: fil: leg: Jacobi Dushay  
et Maria garda vxore baptus fuit die  
22 gbris 86 Rby p. ea Petro Dushay  
Junior et Magdalena Dupuis Baptus  
P. Rusty Perion.

224 Petrus franciscus fil leg: Jacobi Alla  
et Joanna Virula Longchamp natus et bapt  
fuit die 27 2bris Anno Vltimi Rby pro et  
franciscus Alla de vngulo et Maria Mag: Alla  
22 Sichelburg fil: Jacobi Thomij Episcopi Phun

62 26 87.

225 Marcus Antonius fil leg: Jacobi piter  
Semionis et Morgareta Gronny Conuigis natus  
et bapt fuit die 16 Ian: 87 Rby pro et  
Marco Antonio piter et Bernardina Gronny  
et mirace jollud piter. Baptat Delni pomor.

223 Petrus fil leg: Joannis Jacobi Alla  
et Maria Dupuy natus et die 14  
febr: baptatus fuit die 15 Rby pro  
Petro Alla fil: Jacobi Cognato et Mariana  
gady. Baptauit Delni pomor.

224 Franciscus fil leg: Jacobi gley et  
Barbara Medoy natus et die 11 Martij  
baptatus fuit die 12 Rby pro francy  
co filio Nicolaj Alla et Maria vxore  
Samelis Alla Episcopi Phun Ced.

225 Nicolaus fil leg: Jacobi Medoy  
et Magdalena Alla natus et bapt fuit  
18 Apr: 87 Rby pro Nicolao Junary  
Tectore et Magdalena duthey. Phun

226 Joannes Nicolaus fil leg: Petri  
Duthey et Elyabeta Alla natus  
et baptatus fuit 24 Apr: 87  
Rby pro Joanne Tobra piter  
et Magdalena Ghidon. Baptat  
Delni Pomor

227 Jacobus fil: leg: Joannis Dupuis et  
Maria Medoy Conuigis catholicoy  
natus et baptatus hui die 16 Junij  
Rby pro Jacobo Dupuis fil: Sebastonij  
et Morgareta vxore Claudij piter  
Baptat Delni pomor

228 Maria Magd: fil leg: Franciscij du  
phey et Maria Alla natus et bapt  
fuit 28 Iulij Rby pro Magd:  
Alla fil: Camell et Nicolaj Junary  
Baptat Delni pomor

229 Maria Joanna fil. leg. Petri  
Medioy et Francisca de la Magdelaine  
bapt. fuit die 5a Aug: Rby p  
Antonio de la Magdelaine et Joana  
Medioy. baptizant. St Petrus.

230 Maria Barbara fil. leg. Danielis Janda et  
Claudia Jacoum nata et bapt. fuit die 22 Junij  
Rby p ea Joanne May et Maria gaud: ten St Paulus.

231 Maria Mag: fil. Mogentia Claudij pille et  
Anna Junens nata et bapt. fuit 18 Oct 87  
Rby p ea Joanne Tobia pille et Maria Junens vnaq  
Ameniculis. baptizant. St Paulus.

232 Mariattina fil. leg. Theodogarij d'athey  
et Catharina garber nata et bapt. fuit  
die 28 Oct 87 Rby p ea Jacobo Medioy  
juniore et Maria Vidua Francisq May  
St Paulus Romanus.

233 Maria Elizabeth fil. leg. Francisq  
gley et Francisca Medioy nata et  
bapt. fuit die 1a Junij 87 Rby  
p ea Bernardo Dupuis et Elizabeth  
Medioy baptizant. St Paulus.

234 Maria Ingo: fil. leg. Danielis May  
et Maria pille bapt. fuit die 6 Junij 87.  
Rby p ea Nicolao Junens Junore et Maria pille  
Cognata eude. baptizant. St Paulus.

235 Susanna fil. leg. Jacobi pille et  
Maria Longeham conjugum ex Villanis  
baptizata fuit die 27 Jan: 88. Rby p  
ea Petro Josepho May et Susanna Thun  
vnaq ex Eschaltens. baptizant. St Paulus.

236 Anna Maria fil. leg. Nicolaj Garday et Anna  
eius uxoris op Willerd baptizata fuit die 6  
Febr. 88. pro ea Rby Jacobo Dupuis et Maria  
Maria Duthey vnaq op Willerd. baptizant.  
St Petrus.

237 Clacadius fil. leg. Joannis Francisq Medioy  
et Mariae Dupuis natus et bapt. die 1a Feb  
88. Rby p ea Claudio de patus et Anna Poron  
matris. baptizant. St Paulus.

238 Elizabetha fil. leg. Josephi Dupuis  
et Maria Medioy bapt. fuit die 20 Feb.  
Rby p ea Petro Dupuis de patus et Elizabetha  
Medioy. vnaq Matris. baptizant. St Paulus.

239 Joanna fil. Jacobi pille et Margari  
ta groonu nata et baptizata fuit 2a  
Aprilis 88. Rby p ea Nicolao Junens  
textore et Joanna fil. Francisq  
Medioy baptizant. St Paulus.

- 240  
64  
Nicolaus fil. leg. Jacobi Dupuis et Magdalenae  
Lena gley natus et baptus fuit die 3<sup>a</sup> Apr  
88. Rby pro Nicolao genda textore et  
Lebatiana Dupuis cognata pater. D<sup>m</sup> Permon  
permon baptizavit
- 241  
Nicolaus fil. leg. Petri Dupuis Vtriarum  
et francisci Wully coniugum natus et baptus  
fuit die 7<sup>ma</sup> Apr: 88. Rby pro  
Nicolao Alay cognato pater et Antonia  
Wully etiam cognata baptus Permon
- 242  
Marcus Antonius fil. leg. Jacobi  
Mestroy et Magdalena: Alay coniugum  
natus et baptus fuit die 25 Apr 88  
Rby pro Marco Ant pater et Margare  
vrae Jacobi Mestroy baptus Permon
- 243  
Franciscus fil. legitimus et primogeni  
tus Jacobi Mestroy et Margareta Barua  
natus et regeneratus fuit in christo die  
5<sup>a</sup> Augusty 88 Rby pro francisco vultu  
et Catharina gebay vxore Theodericij  
Dichey baptizabat D<sup>m</sup> Ant Permon.
- 244  
Jacobus fil. leg. Jacobi gley et Barb  
e Mestroy baptizatus fuit die 7<sup>ma</sup> Augusti 88  
pro Jacobo Mestroy vxore et Catharina  
Sorane matris baptus Permon
- 245  
Josephus fil. leg. Jacobi Alay et  
Magdalena Dupuis natus et baptus 88  
fuit die 2<sup>a</sup> Julij Rby pro Josepho  
Dupuis fructulo et Susanna vxore Petri  
Alay etiam fructulo baptus Permon
- 246  
Nicolaus fil. leg. Francisci Alay et Be  
nedicta Dichey natus et baptus fuit die  
4<sup>a</sup> Julij Rby pro Nicolao pater et Maria  
a vxore matris baptizabat Permon
- 247  
Maria Catharina fil. primogenita Claudij  
Dupuis et Mariae Mestroy baptus fuit die  
3<sup>o</sup> Oct: 88. Rby pro Petro Dupuis et  
Catharina Mestroy baptus Permon
- 248  
Joannes Tobias fil. leg. Jacobi Alay  
et Joannae Songchamp natus et baptus  
fuit die 23 Julij 88. Rby pro  
Joanne Tobia pater et Magdalena  
Alay. Baptizavit D<sup>m</sup> Ant Permon.
- 249  
Joanna francisca fil. leg. Joannis Mestroy  
et Annae Mariae Martini natus et baptus fuit die  
X 29 Julij 88. Rby pro Jacobo fructulo  
et Francisca de Magdalena fructula  
baptizavit D<sup>m</sup> Ant Permon.

50 Anna Maria fil: Jacobus Duthey.  
gandj nata et baptizata fuit die 30 gbr  
Rby p ea Pehs Jnday trunculo et Maria lun  
baptizans Petrus Huby Cod.

1689. 65

51 Elizabeth Rufina fil Nicolaj piter  
et Margareta gruffi coniugu nata  
et bapta fuit die 3 Martij 89  
Rby p ea Elizabetha Alay filia Castellani  
et Wroso Kuthly foladrenti bapta  
Petrus Huby Cod.

52 Maria Ursula fil: Petri Duthey et Elizabeth  
Alay bapta fuit die 22 Martij Rby p ea  
Leodegano Duthey et Ursula Theon. P. Huby bapta  
anni

53 Joannes Nicolaus Duthey filius Joannis Dami-  
li et Maria de Espine baptizatus fuit 22  
Martij Rby p eo Nicolao fil Jacobi Alay  
et benedicta sorore matris. Sont Bernati bapta.

54 Maria Magareta fil: Danielis Alay et Maria Piter  
coniugum de Walland nata et bapta fuit die 14 Apr. 89  
Rby p ea Antonio Alay Piter et Margareta uxore  
Jacobi Meson Nimus et testif. Sont Bernati

55 Maria Elizabeth fil: Petri Alay et Francisca  
de la Magdeleine nata et baptizata fuit die 2 abill  
89 Rby p ea N. de la Mag: trunculo et Elizabetha  
Kello etia avuncula sorore Palis bapta P. Huby

56 Franciscus Joseph filius Petri Duthey lunary  
et Elizabeth lunary natus et bapta fuit die  
10 Julij 89 p. Veten Rby p eo Joseph: duff  
trunculo et Elizabeth. Alay fil: Castellani  
bapta Sont perion

57 Anna Anna fil: Jacobi piter et Maria  
Long chape nata et bapta fuit die 20 oct  
89 Rby p ea Leodegano Duthey et  
Anna Maria piter truncula. bapta P. Huby

58 Catharina fil: Leg: Franciscus Duthey  
et Maria Alay coniugu nata ac bapta  
die 7 mo gbrs 89 Rby p ea franc  
Alay avunculo et Catharina uxore Leo  
gany Duthey bapta P. Huby Cod.

59 Maria Joanna fil: Joans fil: Sont Meson et Maria  
et Maria Martini coniugu nata et bapta fuit die 20  
Decembris 89 Rby p ea Joanne Alay et Jo  
Meson fil Joanne piteri truncula. bapta Sont perion  
26 90.

60 Nicolaus fil Leg: Joans franciscus Meson et Maria  
Dupuis natus et representus fuit die 27 Jan  
90 Rby p eo Nicolao Alay et Maria lunary  
baptizans P. Huby Cod.



261. <sup>66</sup> Petrus fil. leg. Magistri Petri Dupuis et  
francisca Will. natus et reprochatus fuit  
die 9 feb. 1614. quod hic liber totus  
scriptus Abbe pro Petro Duthey longi  
et Catharina uxore Leodogeni Duthey  
baptus P. Ruty. ~~1614~~

262. Margareta fil. leg. Joannis May  
et Bernardina N. nata et baptizata  
fuit die 14 feb. 1615. Abbe pro Petro  
piter et Margareta grossi uxore Jaco  
piter baptus P. Ruty. ~~1615~~

263. N. fil. leg. Joannis Duthey et Jacoba  
Coniugum natus baptus Domini mortuus est  
die 19 feb. 90

264. Nicolaus fil. leg. Nicolai gandy  
et Annae Oboney. natus est 3.  
Martij 90 fuit baptizatus eode  
die Abbe Nicolai piter et huius  
sorore Paris. baptus P. Ruty. ~~1615~~

Elizabeth fil. legit. Jacobi Maytraud  
265. et Marguanta Bauaud baptizata  
fuit. 25. Aprilij. pro ea respondentibus  
Claudio Piter, et Elizabeth uxore  
petri Dutay. baptizatus Perriard.

266. Francisca fil. leg. Jacobi Duthey et  
Manon Gorda eius uxoris. baptus fuit  
die 6 Aprilij. 2693 pro ea  
respondentibus Jaco Jacobo Duthey  
et Francisca Dupuis. baptizatus  
Perriard.

266. Duplicate E 650<sup>4</sup> page 17

Jesus Maria

Ex Pantherea 67

<sup>70</sup> Franciscus fil. leg. Abrahami  
et Anna Cornuoy. eius uxoris bapt. fuit  
die 21 Martij. p[ro]p[ter] eo Franc. Jord  
amunulo et Francisca Cornuoy. baptizavit  
Petrus Ruty

<sup>73</sup> Anna Mona fil. legit. francisci  
et Elizabetha Joram uxor. bapt.  
fuit die 7 Jan. 73 patini fuerunt  
Jacobus et Anna uxor. Alay et Alay  
baptizavit Perrin p[ro]p[ter].

Anna fil. legit. Abrahami et Anna  
Cornuoy coniug. bapt. fuit die 13 feb.  
73 patini Kullo ~~et~~ <sup>matrines</sup>  
et Anna Verdon ex Ho Albino. baptizavit  
Petrus Ruty. Curatus

<sup>74</sup> Claudius fil. leg. francisci et Elizabetha Joram  
coniugum ex Pantherea natus est 7 gbris  
et baptizatus die sequenti in zeculari parochiali  
S[an]cti Nicolaj de Willan. patino Claudio elstoy  
et matrina Magdalena uxor Jacobij Alay  
uorq[ue] ex Willan. baptizavit Petrus Ruty Curatus

<sup>75</sup> Joannes Nicolaus fil. leg. Abrahami  
et Francisca Joram natus est 19 xbris  
et baptizatus die 20. p[ro]p[ter] eo Joanne  
Nicolas humunculo et ~~Francisca Vidua defuncti~~  
Francisci Cornuoy. baptizavit Petrus Ruty Curatus

<sup>76</sup> Jacobus fil. legitimus Abrahami et Anna  
Cornuoy ex pantherea baptus fuit die 29  
Januarij anni 76 responderunt p[ro] ipso  
Jacobus Messing dicitur burgenus et Benedicita  
vidua francisci de Stey. baptizavit ab Perrin  
p[ro]p[ter]. et Coadiutore Curati.

<sup>77</sup> Jacobus fil. legit. Abrahami et Francisca  
eius uxoris ex pantherea baptizatus fuit die 10  
Aprilij 1677 patini fuerunt Jacobus et  
Anna Maria p[ro]p[ter] ex Willan. baptizabat  
Perrin

Margareta fil. leg. Abrahami  
et Anna Cornuoy coniugum



14 Petrus Joseph: fil: leg: Franciscus  
Jordan et Sebastiana: matris natus  
2. Septembris fuit die: 4. Jan: 80  
Abus pro R. P. Peto Lyand Curat  
in Bottem et Juliana: matris ex Wilhelmo  
baptizatus fuit Eschallens p. R. P. Curat  
fuit d. Alens. 69.

15 Jacobus fil: leg: Abrahami Corvoisy  
et Ludovica: Brouty natus est die:

13. Julii Stylo veteri et baptizatus  
die sequenti 80. R. P. pro tibi Jaco  
bo Joannilla et Emma eius matris  
oula. baptizatus P. R. P. Curat  
in Eschallens in d. t. q. parochiali  
Sti. Joannis Evangelista.

Anno 88.

16 Joannes Nicolaus fil: leg: Abrahami Corvoisy  
de Panthereay et Ludovica: Brouty eius uxoris  
natus est 6. Martij et baptizatus 7. na eius  
pro respondentibus d. y. r. e. t. o. N. i. c. o. l. a. o. et Elizabetha  
baptizante. Ant: Perizon p. r. e. t. e. v. i. d. e. a. d. h. u. c.  
inter splendor.

70

70

Handwritten text on the right edge of the page, including numbers and letters, partially visible.

Extranei ab anno.

71

2668.

Nicolaum patre vide inty primos Ischallens  
Paptos quina 6. = page 2. vide  
Anna Maria et Maria Magdlena sorores  
gemella alicuius Sabauda reperta a Sro  
Jacobo Chapel stauiacenti in pago  
de Wufflens bapta fuerunt in gteca  
parochiali Ischallens die 3 febr: Ministro  
P. Ruty parochio et Patris profato Sro  
Chapel et Anna Maria filia Sro ruda: et  
Petro Duthey cu Maria Magd: sorore predi-  
ta.

Franciscus Tribot parisiensis vide inter  
Paptos in Willars. = page 35.  
Petrus filius legitimus Petri fabure et  
Claudia Malliard baptus fuit in gteca  
parochiali de Willard leterroux die 12 febr:  
68. Pat: Sro Petro Alloy mat: Maria  
Antony minist: Petro Ruty Curato.

Susanna fil. leg: Jacobi fornay ex Maria Alloy  
bapta fuit die 22 febr: patn: Jacobo Dupuis  
materna Maria Alloy sorore matris. minist: Ruty

Joannes Niclaus fil: Francisci et Maria  
Martini ex parochia de Belfoy ppe Freiburgum  
baptus fuit in gteca: die 7a Junij: susceptorum  
Niclaus Laichon Sabaudus et Anna Violet eiusde-  
mueri huc bapte P Ruty Curato.

6 Jacobus filius legitimus Claudij Chenot de  
latore de Tramma in Genua  
et Magd: Dupuis eius uxoris baptratus fuit  
in Ecclesia Ss Nicolai de Willars le Terroux  
die 12 Junij: 69. patris exhi-  
terunt Jacoby filij Danielij Nestraux  
et Elizabetha vxor Petri Duthey: sa-  
cramenti minister fuit Bernard pbr.

7 Joanna Claudia filia legitima Petri  
Matthey d'Assens et Maria eius uxoris  
baptizata fuit 6 die Junij 2669  
susceptor eius fuerunt Joannes Marmet  
et v. et Claudia Marmet eius uxoris  
baptizabat. Bernard pbr.

8 Joanna filia legitima de Cyfr et Jacobe  
eius uxoris baptizata fuit 10 Junij 69.  
patris Joannes et Joanna de Cyfr patribus  
fuit minister Bernard pbr.

Francisca filia Nicolai Vornay de Pub  
in Sabaudia et Jacobus Blan, quae  
huc advenit et huius testimonio  
obijt

72

Baptizata fuit .9. die Jan. 70 pater  
fructum Franciscus et Francisca daling  
facramentis ministris fuit. c. Bernad pater

10 Anna fil leg. francisci Herrou  
et francisca Despond ex Biolley bapta  
fuit die 14 feb. Respondens pater Petro  
Bouet ex schellens et Anna Despond ex  
Biolley ministrante P. Ruty Curato

To. de Nicolai fil. legi. Nicol. Hauteville inter bap  
in sch. numero 28  
11 Joannes Jacobus filius illegitimus  
cuiusdam Capitanei dicitur de  
Leuven Vaux Vaux et Andria de Pierre  
vidua Jacobi Gostoffray ex sch.

conscriptus in Burgundia et natus  
atq. baptizatus in Helvetia in Ecclesia  
S. Joannis Evangel. in Eschallens; pater  
respondens Jacobo Ruty ex sch. Albin  
et Joana Albin ex Eschallens  
Baptizabat. Bernad pater die 15  
febr. Anno 2670.

12 Joannes dominicus filius legit. Joannis de  
Torcy galli et Bernetta Nicolai Sabaudia  
eius uxoris baptizatus fuit in Ecclesia S. Nicolai  
in Villor le Torriens die 4. octob. - 70.  
& eo respondens Daniel du They et Anto  
nia pater eius uxoris et baptizabat. Bernad

13 Joannes petrus fil. legit. Petri Wirtzle  
Belfagense ut dicit. et Sebastiana dux  
de Villor le Terrioux. eius uxoris  
baptizatus fuit 11 die Maij 2672.  
patris fructum petrus dux et An  
Alana Albin relicta Seodogarij dux  
ministris fuit baptizatus Bernad

14 Anna Maria fil. legitima Joannis de  
Torcy et Bernetta Nicolai ex Sabaudia eius  
Conjugis baptizata fuit in quibus parochia  
S. Joannis Evangel. in schellens die 26 Mar  
73 patris R. D. Antonio Petriagudo ministrante  
Anna verdor ex S. Albini baptizabat

15 Franciscus fil legit Magistri Polini  
et Marganta May Corrigu ex

Claudia natus ac renatus est die 16  
bris annij 73. Patris Honorabili  
Francisco May Collano. matris Anna  
Verdon ex Ste Albino. testatj P. Ruyss

73

Maria fil: leg: Jns Legal. et Maria Cherebel.  
ex parochia pleguerno. Siocensis Stipaulj  
de Leon baptizata fuit in gzeeta parochialj  
Sti Joannis zuangel: Deschallens die 29 Maij  
anni 7675  
pro ea fidem plessi h. hon Bartholomeus gyran  
et Maria uxor dñi Carolanij May baptizavit  
Petrus Ruyss Curatus.

Anna Maria fil: leg: Claudij Cheng de  
La Toij de serna que quoniam et May: duxus  
ex Willard le sermaux, nata ac renata fuit  
die 21 Maij 75 Patris francisco May et matris:  
Jacolea de Legira. baptizavit P. Ruyss Curatus.

77

Margareta fil: leg: Brunonis Lomboni  
ex picardia loco dicto Brancourt spis-  
copatus Novicatis et Elizabetha Jeteron  
coniugum baptizata fuit die 28 Maij  
77 patris Joanne Jacobo Senaloni  
et Matris Margareta Senor. baptizavit  
Petrus Ruyss Curatus

78

Bartholomeus filius leg: Petri Francis  
ci Amior et Giota Bouier coniugum  
Burgundorum ex Salins oriundorum.  
natus ac baptizatus fuit die 24 feb-  
ruis 6. martij stil. nouo, in gzeeta  
Sti Joannis zuang: Deschallens  
presentantibus ipsum Bartholomeus  
Ruyss et Anna Verdon uxor ex Ste  
Albino conuenticis Curati. fuit die  
30 78. testatus P. Ruyss Curatus

Francisca fil: legitima Francisj  
de Noues et Joanna de Elhaye  
coniugum de Bulle in Heluetia  
dem irem in Burgundia nata  
die 13 martij stil. nouo in Vaaringj  
baptizata fuit in gzeeta Sti Nicolaj de Wil-  
lard le sermaux die 15. Robus p ea  
Petro dno they et Blasi Benedeta dno they  
baptizavit P. Ruyss Curatus



21 Joannes fil. guillemij Des pres  
74. Konata proin. parisenium Coniug  
natus in Viniacj 31 Ebris 77 ac  
baptus die 28 Aug: stylo noui. in g  
parochiali sti Joannis quang. Dyzchallen  
Rby pro eo Joanne Joret etia gall  
et Maria Magdalena Alay baptus  
fuit Pericard Presbiter.  
Nota quod pater hie operatus famulus Regi  
qui sua bene multos iuuit

79

22 Anna gylabth: fil: carthecorum Mo  
catorum qui in salutate hoij: abitarum  
non indicato suo nomine Mata Ruthica  
apud hereticos baptus fuit in gulta  
84 Joas quang. Dyzchallen die 29 gbr  
79 Qbus pro ea Joanne Viard salut  
et gylabth Dalneges luras. baptus.  
Rury Cor

23 Maria Anna fil: Andre huentilth  
et gylabth: Bedard nata in bellis  
baptus fuit in gulta sti Joannis  
quang. Dyzchallen die 11 May 8.2  
Qbus pro ea Anna verdon et Petrus  
fili Jacobi dit they Amiens ex  
villodi baptus & Pe Verdon.

Maria Theresia fil: leg.

24 Antonij de milliere, et Elzabeth  
Karrauella cui uxoris de Villa  
expedunt noua d'Alte in piedmont nati  
in Eschallen et baptus in  
gulta eiusd loij die 22 May. 8  
patrim fuerunt Thomas vifus Kn  
Solodorenij et Anna Maria  
Alay Eschallensij. semel  
admireprante Antonio Pericard

25 Joannes Jacobus fil: leg: Josephus  
penisson de granoy et Susanna  
Jorand de pantheray natus et baptus  
fuit die 12 Jbris in gulta de  
Willard Rby pro eo Hnblt  
Jacobo Doamo Alay et Anna  
verdon ex do Albing.  
fuit Pericard Cor

Maria Anna fil. leg. Francisci pariter  
et Mariae Mag. Leroy baptizata  
die 18 oct 82 Abt. p[er] Ludovicum  
Guilliam et Anna Maria Coumer  
baptizata. P. Ruty, C. S. D.

83

75.

Anna Antonia fil. leg. Michaelis  
Liot. et Mariae Tulliot ex loco  
dicto Beaumont prope Parisios nata  
est Grandisonij in Helvetia 24  
Apr: 83 h[ic] loco novo fuit baptizata  
in Eccl[esi]a parochiali Sti Joannis  
Evangelista Eschallens die 27. Abt.  
p[er] Loco Antonij Chormey Petro  
Francisco Alla Al. Castellani et loco  
Antonica Vgenoy friburgensi Anna  
Verdon ex Sto Albino. baptizant.  
Petrus Ruty C. S. D.

84

Anna Maria filia legitima  
Petri Malliard ex Enrij Propetu-  
ra de Romond et parochia de  
Bellin. tunc Lanoensis (nial a propos)  
Eschallens et Annae Mariae eius  
conjugis nata et baptizata fuit die  
5 Aug: in Eccl[esi]a parochiali Sti Joannis  
Evangelista dicti loci Abt. p[er] Nicolao  
Allo et Annae Balinge vnoq[ue]  
ex eodem loco. Eschallens baptizata  
Petrus Ruty C. S. D.

85

Susanna fil. leg. vnius Burquidij  
et Franciscae eius uxoris cum conjugibus  
baptizata fuit die 10 May 80 Abt.  
p[er] S[an]cti Jacobi durbey Lemore et  
Susanna gonda filia Danielis Caporal  
Petrus Ruty C. S. D.

88

Joannes Nicolans fil. leg. Abrahami Coruioij  
de parthenay et Luouica Broutij natus est  
5<sup>to</sup> Martij et baptizatus in Eschallens  
patrimo S[an]cto Rudolao et Elizabeth. Alla  
baptizante C. S. D.  
vide innes parthenayenses.

30 Petrus fil: leg: Magistri Joannis  
Vt noz  
murelarij cuius cognomen agnoro et  
Sebastiana Doffert ex Botteny natus  
en 26 Martij 1588. fuit q̄ eode  
die iac̄o baptismale regeneratus  
Rbḡ p̄o Petro Duthy dicto  
Loy et Maria Magdalena Alay  
fil: Castellani baptizatus iuse  
riad. patris cognomen en Vt noz  
oriundus ex Mesche in Burgundia.

31 Matia Helena filia leg: Jo: Vt noz  
ex Mesche in Burgundia  
et Sebastiana Doffert ex Botteny natus  
in Schallery ex baptizata 9 Aprilij  
an 1600 a P. D. paroko Asserij  
in E. ctia d' Schallery. patris iacob  
Alay filio Castellani Alay ex Maria  
uxore Franusij Alay filij P. Loum  
tenentij.

76.

77

78

A  
in  
pag  
H  
A  
de  
he  
B

Claudius Josephus fil. Maria  
Duthey ex Willon St Jernaux natus  
in Campis et creatus illegitime  
baptizatus fuit in Jougnes a P<sup>re</sup>sby  
Hugone Cartid' tunc Curato Rby  
de eo Claudio Joseph Cartid' et  
Calhanina. Voytoy annoq<sup>ue</sup> ex Jougnes.  
diei 18 oct: 183. Ita reueris  
subscripto. probatus Rby. Ferrand  
P. Ruy in D

79.

80.

+

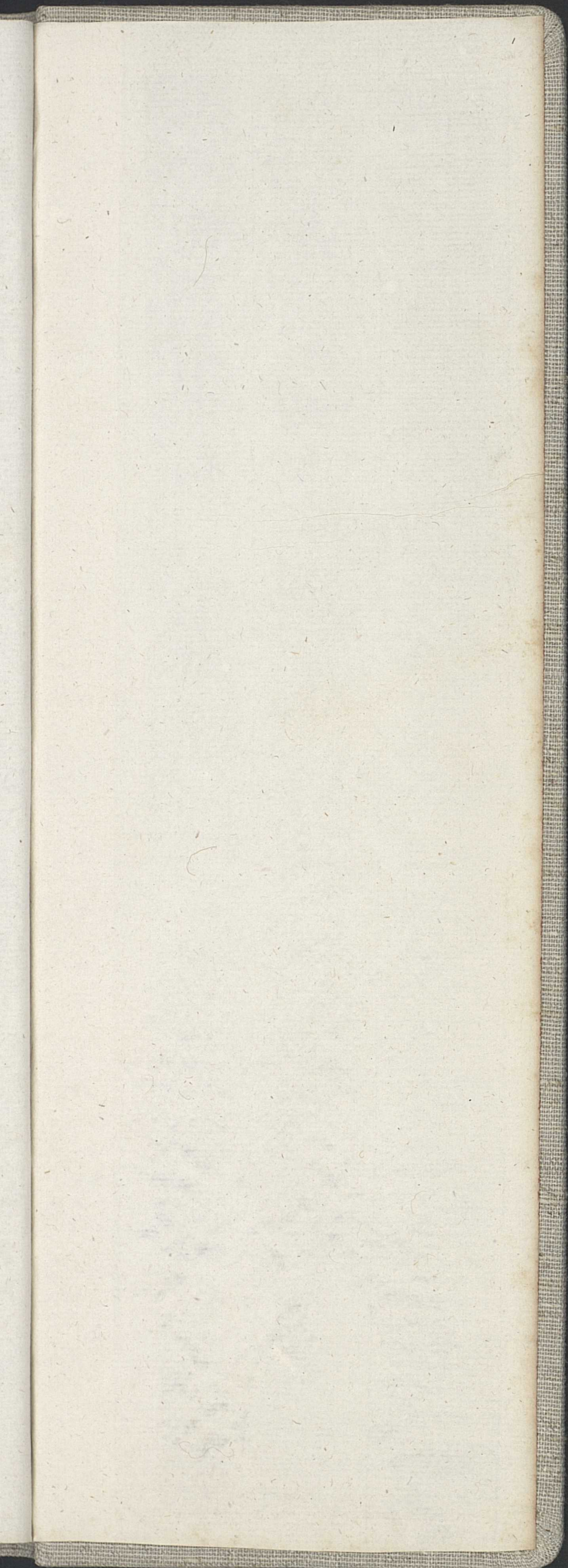
uis redempta lina tu caritas. Po  
u amatu tu protege salua libera  
z emunda. Te adoramus omne tibi  
mus tibi laus et gloria. Amen

audes auas **De auct. ca.**

Attolamus nos qui auas  
tamus specialia gloria. Dulce dicitur  
tat celos dulce lignum dulci dignum  
nunt melodica. **Deo** vita non di  
citur nos vita no remordet dulas  
mptoma. Serui auas aucte lau  
am per aucte sibi gaudet vite de  
licia. Dicat omis z dicant lin  
aucte salus totius seculi aucte salu  
a. **De** qua felix qua preclara fuit  
aucte <sup>ma</sup> rubeus agni sanguine. Agni  
nocula qui mundavit secula ab  
quo tunc. **De** est scila petro  
na xpi rex aloz ad letitiam oia  
na omis huc ostendit qui petram  
relexidit quatuor continua. **De**  
nova sacramenta nec recenter at  
ta auas huc religio. **De** pa dulces a  
sunt per hanc lilex aquas uat  
li offiao. Nulla salus est in domo  
tue uiuit homo super tummura  
scilicet gladiu nec auulit fenu qd  
egit talia. Ligna lites in sacenta  
salutis est adpta perper uat huc







*[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is too light to transcribe accurately.]*